

Vol. 23.]

Published Authority.

[ No. 37.

Three Rs. per Quarter. ]

THURSDAY, 15TH SEPTEMBER 1853.

[ Eight annas per copy.

### NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Coincil having sanctioned the publication of a weekly paper, to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the Government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices appearing in that paper, under the signature of the Secretaries, or other public officers of the Government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

\*\*Rowley Castle, 18th January, 1879\*\*

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the Government are inserted in the BONDAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same monner as if they had been directly communicated to them by letter from the Secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by Government with the BONDAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes farnished by Government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council;

JOHN BAX, Secy. to Goet.

### NOTICE.

The Government Printing and Lithographing Departments having been transferred to the BOMBAY EDUCATION Society, all Printing and Lithographing required by any Department should be sent to the Office at Bycullah.

Bombay, 5th April 1848.

J. G. LUMSDEN, Secy. to Guet.

### MARINE DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to notify, that the MONTHLY MAIL PACKETS to SUEZ, during the ensuing season, will be despatched from September to April inclusive on the 28th of each month, and the INTERMEDIATE MAIL PACKETS to ADEN in September on the 12th, and in each subsequent month, till April, on the 14th, and in May on Saturday the 13th.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council, R. WALLACE,

Deputy Secretary to Government.

Bombay Castle, 30th July 1853.

### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a Contract for supplying NATIVE BOATS, COUNTRY CRAFT, TONNAGE, &c. to the Military and Indian Naval Departments at the Presidency, for a period of two years from the 1st day of October next, may, on application at this office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedules or Lists of prices, and such information relating thereto as they may require.

### Military Department.

No. 1.—Schedule for supplying Native Boats and other Country Craft and Tonnage for the con-veyance of Troops, Stores, &c., and also for the performance of Port duties.

### Indian Naval Department.

No. 2 .- Schedule for supplying Native Boats and other Country Craft and Tonnage for the conveyance of Timber, Coal, Goods, Stores, &c., as also for the performance of Harbour duties.

2. Verbal offers for the contract will be re-ceived at this office on Friday the 23rd instant, at 2 P. M. precisely, when intending contractors will be required to bid a per-centage above or below the prices exhibited in the above lists at which they will undertake the contract, on the understanding that the duties of the same must be performed in a satisfactory manner, as ordered, free of all charges beyond the stipulated price, and that the supplies made under it are liable to objection or rejection by the Executive Commisofficers; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them, it being understood that the decision of such Committee is to be final and binding on all parties.

3. No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this office, in cash, the sum set opposite the Schedules, respectively, viz :-

Schedule No. 1. Rupecs (2,876) two thousand eight hundred and seventy-six.

Schedule No. 2. Rupees (619) six hundred and nine-

Which sum will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal on the part of the contractor to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount, as follows:—

For Schedule No. 1. Rupees (11,506) eleven thousand five hundred and six.

For Schedule No. 2. Rupees (2,478) two thousand four hundred and seventy-eight.

Which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.

4. The contractor will be required to sign and seal a contract, stipulating that the rates contracted for shall include all fees and other charges leviable on vessels at the different Outports, as also that demurrage shall not be paid for Sundays.

5. The Commander in Chief of the Indian Navy, and all Government Officers, shall be at liberty to use Government Boats or other Craft

whenever they may think it expedient.

- 6. Government is at liberty to hire tonnage on Square-rigged Vessels for the conveyance of Troops, Stores, &c. through the agency of the Marine Department, or despatch the same by its own or private Steamers, or by means of the Railway when it can be made available, and the contractor shall have no claims whatever on Government for thus despatching Troops, Stores, &c. at any time.
- 7. It is to be distinctly understood, that all other pubic Departments will be at liberty to make their own arrangements for the supply of Tonnage, &c. should they deem it desirable so to do, independently of this contract.
- 8. Parties desirous of offering for the above contract are hereby informed that Government is already prepared to carry on the Boat contract under the orders of its Officers, unless favorable offers are received.
- 9. All Boats and other Craft supplied are to be surveyed and approved of by an Officer or Officers of the Indian Navy, or of the Master Attendant's Department, and the contractor will be held strictly responsible for the safe delivery of every description of Goods and Stores confided to his charge for transport, and must deliver them in the same state as when made over to him or those in his employ, and must make good all deficiency and damage sustained by Goods and Stores while in charge of himself, his Tindals, Nacodas, or others in his employ, during the passage, (the dangers of the sea and capture by the enemy excepted,) and he shall sign receipts for all Goods and Stores immediately they are made over to him, his Tindals, Nacodas, or others in his employ.
- with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, this Department may immediately cause the required Tonnage, &c. to be hired at his risk and cost, if it be considered expedient so to do, and in all such eases thirty per cent, upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees (30) thirty to (300) three hundred, at the option of the Executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract; and in every such case it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that, if the contract be so cancelled, the cash deposit of Rupees (2,876) two thousand eight hun-

dred and seventy-six, on account of Schedule No. 1, and Rupees (619) six hundred and nineteen, on account of Schedule No. 2, mentioned in para. 3 of this Notice, will be forfeited to Government.

11. It is also to be understood that any negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies, or any attempt on his part, or that of his agents, to convey Stores, supply Tonnage, &c. in an improper manner, will subject him in every instance to be fined to the extent of twenty-five rupees, at the option of the Executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

12. Any party whose offer is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his offer, or the contract will be resold. No reason will be

stated for rejecting any security offered.

13. Bills for Tonnage supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the supply being made, in default of which the contractor will be liable to forfeit the full value of the Tonnage, &c. supplied, for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.

14. The amount of retrenchments made by the Military Board on the Contractors' Bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount

remitted will be refunded.

15. Any party who, after offering for the contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 12 of this Notice, will be interdicted from bidding on future occasions, unless he produces a certificate from individuals of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.

16. The annual outlay on the above contracts

is estimated as follows, viz :-

No. 1, Rupees 57,532, and No. 2, Rupees 12,392.
17. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

A. W. LUCAS, Captain,
For Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office, 7th September 1853.

### Notice

Is hereby given, that the contracts for the exclusive privilege of Selling Arrack and Country Liquor, and Intoxicating Drugs (Ganja, Opium, Khuskhus, and Tobacco), to the Troops and Camp Followers at Baroda, for one year, from 1st November 1853 to 31st Qetober 1854, will be put up to competition at the Office of the Superintendent of Bazars at Baroda, at noon on the 15th September 1853.

2. Verbal offers for the contracts will be received by the above-named Officer on the date and hour specified in the preceding paragraph; and sealed tenders, accompanied by the requisite cash deposit, will also be received by the Com-

missary General of the Army at Bombay, on the same date.

- 3. No person will be allowed to bid or tender for the contract unless he deposits with his offer the sum of Company's Rupees (120) one hundred and twenty for the Liquor, and Rupees (60) sixty for the Drug contract, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract; and two unexceptionable securities will also be required from the highest bidders, to guarantee their fulfilment of the terms of the respective contracts.
- 4. The Troops composing the Baroda Brigade are—

1 Company of Golundauze ..... 134 2 Regiments of Native Infantry ... 1602 Camp Followers ..... 1867

But the contracts will be sold for the actual number of Troops that may be present on the day of sale, which will be duly notified to the bidders at the time; and the amount of the monthly payment shall not be increased or decreased on account of Troops arriving in or departing from the Cantonment, unless the strength of such Details exceeds one-fourth the number of men for whom the contracts have been entered into. It is, however, to be distinctly understood, that any alteration in the number of Camp. Followers will not entitle the contractors to claim any remission in the payment of the stipulated monthly amount of their respective engagements; the departure of Troops from the Cantonment, as above specified, will alone give claim for remission.

5. The conditions of the contracts shall not be considered binding or in force, in any respect, until the same are confirmed by the superior authority.

- 6. The person or persons whose tenders may be accepted will be required, ere entering on the performance of their contract, to deposit with the Superintendent of Bazars the amount of one month's stipulated payment, as his or their personal security for the due execution of the agreement. This is to be in addition to the monthly payment in advance of the sums tendered for the contract.
- 7. Further particulars relative to these contracts will be made known on application at the Office of the Superintendent of Bazars at Baroda, and that of the Commissary General of the Army at Bombay, from 10 A. M. till 4 P. M. every day, Sundays excepted.
- 8. The contractor will have to defray the expenses of maintaining a Preventive Police, when and wherever the Brigadier Commanding may deem necessary, for the suppression of clandestine sale of Spirits to European Troops,

9. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

A. CRAWFORD, Captain, Superintendent of Bazars.

Superintendent of Bazars' Office, Baroda, 22nd July 1853.

### બહેર માં પર

ખ તર આંથી આ પાના આવે છે જે નવડા ના દાર રેક ગાંજા અફીણ ખશ ખશ તથા તં માકુના ગુતા વરાદરાની કાંપના લશકર ત થા કાંપના રેહેવાશી લાકોને વસવા શાર વ રથ ૧ ના તારી ખ ૧ લી નવ મેખર શંને ૧૮૫૩ થી તે તારી ખ ૩૧ મી અકટા ખર શંને ૧૮૫૪ શુધી બહેર લીલાં મ કરીને ૧રાદરાના ખબ્ત રમાથતર શાહે ખની હાકીશમાં તારી ખ ૧૫ મી શપટેમખર શંને ૧૮૫૩ ને દીને ખપાર ના ૧માશે

ર ઊપર લખેલા ગુતાવી શે નાહાડાની અ રજ ઊપલી કલમમાં લખેલી તારી મતથા ક લાકે વરાદરાનાં મજાર માથતર શાહે મ લે શે તથા બીડેલી ચીઠીઓ અનામત રપીઆશાને તેજ તારીખે મુખાઇમાં કામેશરી જનરાલ શાહેમ લેશે•

ર જે શખશ દારના ગુતાવી શેની અરજ કરશે તા પેઢેલાં 'નમની રુ ૧૨૦ અંકે એક શાને વીશ તથા ગાંજા વીગરેના ગુતાવી શે કુંનપની રપીઆ ૬૦ અનાં મત નહી મેલશે તા તેહેને ઊપર લખેલા ગુતાવી શે અરજ ક રવા અથવા ત્રીઠી આપવા દેશે નહી અને જે ધણી કુંનતરાજ શહી કરવાને ઠીલ કરશે અ થવા ખાંહાનુ કાહાડશે અથવા નાંક ઝુલ જ્યો તા તે રપીઆ શરકાર દાખલ થશે અને જે ધણી વધારે રપીઆ આપવાનુ કુંબુલ કરશે તે ધણીપાશેથી દર કુનતરાજ વીશે માતેબર ભ જાનીના લીધામાં આવશે કુનતરાજની શરતા પુરી પાડવાને શાર

૪ વરાદરાના કાંપ મધે હાલ લગ્રકર છે. તેની વીગતઃ

૧ કું<mark>મપની ગાલિનદાજ એટલે</mark> તાપુમાનાંની તેના મા**ણ્ય**∙ ૧૩૪

ર પલટ©ા કાલી પેદલની તેનાં માણશા ...... ૧૬૦૨ કાપના રેહેવાશી લાકા..... ૧૮૬૭

પણ હરાછને દોને જેટલુ લગકર કાંપમાં હાજર હશે તેટલાં માણશા વીશનાજ કૈત રાજ કરામાં આવશે ને તે હરાછની વખતે લાકાને જહેર કરામાં આવશે તેટલાં માણ શાનાં ગ ભાગથી વધારે માણશા કાંપમાંથી જ શે અથવા આવશે તા તેવી શે દર મહીનાંની યાેલીના રૂપી આ માે વધારા અથવા ઘટારાે કરાના આવશે બ ભાગથી એાછા માંણશા જાશે આવશે તાે તેવીશે ગુતાવાલાને કશી પુટ મેલવામા આવશે નહી અથવા તેહેની પા શેથી વધારે રૂપી આ લીધા માં આવશે નહી. પણ લાકાએ શાક બણલુક કાપના રેહેવા શી લાેકા નાંથી કાે છે શેરફાર થા શે તાે તેવી શે કૈતરાજવાલા આવે કશી છુટ આ પામાં આ पशे नहीं। ફકત કાંપમાંથી ઊપર લખેઆં પરમાં છે. લગકરી માં આ ગા તે તો જ કનત રાજવાલાવાને ધુટ મલવામાં આવશે.

મ કનતરાજ જૈહાં શુધી શરકારમાં મે જોર નહી થાશે તાંહાંશુધી કાંઇ રીતે અમલ માં આવા હેલું થમજલુ નહોં

६ के ध्योना डंतराल ड मुल था ग्रेते ध

ણી પામેથી કૈતરાજ મલાવા પેફેલાં તેનાં ક ન તરાજનાં એક મહીનાની યાલીનાં રપી આ બજાર માયતર થાહે ખની હાકીયમાં અના મૃત લીધામાં આવશે કૈતરાજ ખરાખર મ લાવવાની આડમાંએ રપીઓ દર મહીને ક ન તરાજની યાલીના રપીઓ પેયગી ભ્રમા પડશે તેથી જુદા જેણવા•

9 એ કનતરાજવો શે વરાદરાનાં યુજાર માયતર યાહેયની હા કીય માંના તથા મુંયાઇ માં કાંમેયરી જનરાલ યાહેયની હા કીય માં પુ છુથી રવીવાર યોવાએ દરરાજ થવારનાં ૧૦ કલાકથી તે યાંજના ૪ કલાક યુધી બહેર કી ધામાં આવશે જે કાંઇ વધારે પુષ્યું હશે તે•

૮ જેવલાએ તથા (૧૫તે) જે જે ગાંએ પ રીગેડી અર શાહે ખની ધાંનમાં જરર માલમ પડશે તે વેલાએ સારી છુપીથી ગારા શાજરા ને દાર વેચાતા હશે તેહેના અટકાય કરયા શાર ચાકી દારા રાખવાના હાકમ ક્રમાવશે. અને તે સાકી દારાના પગાર કનતરાજવા લાએ આપતા પડશે

૯ જે હેની અરજ નાંક ખુલ થાયે તે હેનુ કારણ કહામાં આવશે નહી ખબર માયતર શાંહે ખની હાકીયમુકામ વરાદરા તારી ખરર જુલાઇ શુંને ૧૮૫૩

A. CRAWFORD, Captain, . Superintendent of Bazars.

### Notice

Is hereby given, that sealed tenders for the contracts for the exclusive privilege of Selling Arrack, Country Liquor, and Intoxicating Drugs (Ganjah, Opium, and Khuskus,) to the Native Troops and Camp Followers at Aden, for the Term of one year and eleven months, commencing from the 1st day of February 1854, and to terminate on the 31st day of December 1855, will be received at the Office of the Superintendent of Baxars and Police at this Station, and that of the Commissary General of the Army in Bombay, at 1 o'clock P. M. on Saturday the 8th day of October 1853, after which date and hour none will be received.

- 2. No person will be allowed to tender for the contracts unless he deposits with his offer the sum of Company's Rupees (1200) one thousand and two hundred, in cash, for the Liquor, and (200) two hundred for the Drug contract, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, and two unexceptionable securities will also be required from the highest tenderers to guarantee their fulfilment of the terms of the respective contracts.
- 3. The Troops composing the Station are as follows, viz :--

16th Regiment Madras Native Infantry. E Company 5th Battalion Native Artillery. B Company Madras Sappers and Miners. Followers attached to Corps and Departments.

- 4. But should it so happen that any portion thereof be withdrawn before the date fixed for the sale of the contracts, they shall be entered into for those actually present on the date of sale.
- 5. No Liquor will on any account whatever be allowed to be sold to any European Soldier without a written pass, bearing the signature of the Superintendent of Bazars.
- 6. The conditions of the contracts shall not be considered binding or in force in any respect until confirmed by superior authority.
- 7. The person or persons whose tenders may be accepted will be required, ere entering on the performing of their contracts, to deposit with the Superintendent of Bazars the amount of one month's stipulated payment, as his or their personal security for the due execution of the agreement. This is to be in addition to the monthly payment in advance of the sums tendered for the contracts.
- 8. The contractor or contractors will be allowed no drawback on account of scarcity, drought, &c.
- 9. The arrival in or departure out of the local limits of the said Command of Details of Troops, shall not affect the liability of the said contractor or contractors, his or their executors and administrators, to perform these contracts, nor shall such arrival or departure affect the rate to be paid by the said contractor or contractors, his or their executors and administrators, for the exclusive privilege, save as hereinafter mentioned, viz. that if during the existence of this contract Native Troops are located or withdrawn from the local limits of the said Command, exceeding in strength one-fourth the number of Native Troops hereinbefore specified, the amount payable by the said contractor or contractors, his or their executors or administrators, for the said exclusive privilege, shall be increased or decreased under orders by the Superintendent of Bazars, to such extent as a Committee of Officers, to be convened and nominated on the part of the Honorable East India Company, shall determine.
- 10. The increase or decrease in the number of Followers attached to Corps and Departments at Aden shall not affect the amount payable monthly by the contractor or contractors, except as regards those attached to the Engineer Department, to whom alone the rule in the foregoing clause will be held applicable.
- 11. The Liquor contractor will be bound to defray the expenses of maintaining an establishment of 4 Peons, for suppressing the clandestine sale of Spirits to European Troops, whenever the Commanding Officer may deem proper.
- 12. Further particulars relative to these contracts will be made known on application at the Office of the Superintendent of Bazars and Police at Aden, and that of the Commissary General in Bombay, from 10 o'clock A. M. until 5 o'clock r. M. daily (Sundays excepted), also at the time of receiving tenders.
- 13. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

W. F. GORDON, Lieutenant, Superintendent of Bazars and Police, A. F. F.

Superintendent of Bazars and Police Office, Camp Aden, 9th August 1853.

### FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT, LEGISLATIVE,

The 12th August 1853.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 12th August 1853:— ACT No. - OF 1853.

An Act to amend the Law of Arrest on Mesne Process in Civil Actions in the Supreme Courts of Judica-ture, and to provide for the Subsistence of Destitute Prisoners confined under Civil Process of any of the said Courts.

Whereas the present power of arrest in the Supreme Courts of Judicature at Fort William in Bengal, Fort St. George, and Bombay, ought to be restricted; It is hereby enacted as follows:

No person shall be arrested or held to bail upon mesne process in any Civil action, on the Common Law side of any of the said Supreme Courts of Judicature, unless an order authorising such arrest shall be made by the Court in which the action shall be brought, or by one of the Judges thereof; and it shall be in the dis-cretion of the Court or Judge in any case to grant or refuse an order.

II. Provided that no such order shall be made unless the Court or Judge shall be satisfied by affidavit of the plaintiff, or of some other person, that the plaintiff has a good cause of action against the defendant to the amount of two hundred rupees or upwards, either for debt or for damages, and in addition thereto, that there is probable cause for believing is probable cause for believing-

1.—That the defendant has absconded, or is concealing himself for the purpose of avoiding service of the process of the Court; or,-

-That he has withdrawn or is likely to withdraw himself or his property or effects, or some part thereof, from the jurisdiction of the Court, for the purpose of avoiding the process of the Court; or under such other circumstances as to induce the Court or Judge to believe that the ends of justice are likely to be defeated unless a Capias or Warrant of Arrest be issued against him ; or,-

3.-That he has removed, concealed, or disposed of his property or effects, or some part thereof, for the purpose of defrauding his creditors generally, or the plaintiff in the action, or that he is about to do so.

III. An order for arrest may be made, and a Capias or Warrant issued thereon, in any stage of the cause before final judgment, and against any one or more of several defendants.

IV. Previously to making any such order, the Court or Judge may require the personal attendance of the plaintiff, and of any person who shall make an affidavit for the purpose of obtaining such order, and may examine them orally upon oath.

V. A copy of every affidavit upon which any such order shall be founded shall be delivered to the sheriff with the Writ or Warrant to be issued in pursuance of the order, and shall be delivered to the defendant at the time of his arrest or detention under the Writ, otherwise the Court or Judge may order the defendant to be discharged.

VI. No person shall be carried to or detained in prison by virtue of any Writ or Warrant issued in pursuance of any such order until he shall have been personally taken before the Court or Judge who shall have made the order for arrest, or before one of the Judges of the same Court, except for the purpose of detention, if necessary, for a reasonable time, until he can be carried before such Court or Judge.

VII. Any person arrested or detained upon any such Writ of Capias or Warrant of Arrest, may apply to the Court, or to a Judge thereof, for a rule or order calling on the plaintiff to show cause why the person arrested should not be discharged out of custody, and the Court or Judge may make absolute or discharge

such rule or order, and direct the costs of the application to be paid by either party, or may make such other order therein as to the Court or Judge shall seem fit; provided that such rule or order shall be made absolute in every case in which the Court or Judge shall be satisfied that the plaintiff, in any stage of the cause subsefied that the planntin, in any stage of the cause subsequent to the arrest, has been guilty of unreasonable delay in pleading or in bringing on for trial or argument any issue of fact or law, notwithstanding the delay may not be such as to entitle the defendant to sign judgment of Non Pros., or to apply for judgment as in case of a nonsuit; and provided also that any order made by a Judge under this Act may be discharged or varied by the Court, on application made thereto by either party dissatisfied with the order.

VIII. If any motion or application for the discharge of a defendant be made upon affidavit, but not otherwise, the plaintiff may oppose the same by affidavits, in addition to that upon which the order for the arrest was made.

The Court or Judge may order and compel the personal attendance, at the hearing of any motion or summons, of both or either of the parties, and also of any person who shall have made an affidavit in support of, or in opposition to, the motion; or which shall have been used upon the application for the order, and may examine such person or persons orally upon oath, or allow him or them to be examined and cross-examined upon oath by the respective parties or their counsel; the sheriff or gaoler shall be bound to bring before the Court or Judge any prisoner detained in his custody on Civil process, whose attendance may be so ordered.

Every person now in custody upon mesne process issued out of any of the said Supreme Courts of Judicature, for any debt or demand, and who shall not have filed a petition to be discharged under the laws now in force for the relief of Insolvent Debtors in India, shall be entitled to his discharge at the expiration of one month from the time of the passing of this Act, upon entering a common appearance to the action; provided nevertheless, that every such prisoner shall be liable to be detained, or, after such discharge, to be again arrested by virtue of any writ of Capias or Warrant of Arrest, issued in pursuance of any such special order as aforesaid, at the suit of the plaintiff in the action, or of any other plain-

XI. First .- If it shall be made to appear, to the satisfaction of any of the said Courts, or any Judge thereof, that any person detained in custody by virtue of any attachment for the non-payment of money, or in the nature of civil process issued out of such Court, is unable to maintain himself whilst in prison, it shall be lawful for the Court or any Judge thereof to order the person at whose suit the prisoner shall be detained in custody to deposit with the keeper of the prison a certain amount of money for the subsistence of the prisoner for the current month, and to continue to make a certain specified monthly deposit in advance at or be-fore the commencement of every subsequent month for the subsistence of the prisoner, so long as he shall be detained in custody.

Second.—If the person ordered to make such deposit as aforesaid shall fail to make the same, the prisoner shall, after such default, be forthwith discharged out of custody; and such discharge shall be a sufficient authority for the plaintiff to cause a common appearance to be entered for the prisoner, in any case wherein an appearance is necessary to be entered.

-The amount of deposit shall be fixed by the Court or Judge at the time of making such order, subject to future revision from time to time, on sufficient grounds being shown. The rate of such deposit shall not exceed four annas, nor be less than one anna, a day, unless in the case of illness, or other special cause, to be specified in the order, in which case the subsistence money may be increased, to an amount not exceeding eight annas a day, during the continuance of such illness or other special cause.

Fourth.—The money so deposited shall be employed

for the subsistence of the prisoner.

Fifth .- The amount spent in providing subsistence for a prisoner detained upon mesne process shall be

Sixth.—The amount spent in providing subsistence for a prisoner detained in execution shall be added to the amount of the judgment, and the prisoner shall be liable to be detained in execution for the amount, in the same manner as if such amount had been included in the judgment and Writ of Execution.

Seventh.—The amount spent in providing subsistence

for any person detained under any such Writ of Attachment as aforesaid, shall be deemed part of the demand in respect of which the attachment was issued, and shall subject the prisoner to the same liability as if the attachment had been issued for the non-payment there-

of to the person making the deposit.

Eighth.—All money deposited as aforesaid which shall not have been spent at the time of the prisoner's discharge from custody, shall be returned to the person

who made the deposit.

XII. Any order of the Court or of a Judge for the discharge of a prisoner under the provisions of this Act, shall be sufficient authority to the sheriff and gaoler for such discharge, so far as concerns the action or suit to which such order relates; provided that when an order shall be made for the discharge of a prisoner upon his entering a common appearance, such discharge shall not be made until a certificate shall be produced to the keeper of the prison from the officer of the Court with whom appearances are entered, to the effect that an appearance has been entered according to the terms of the order.

XIII. It shall be the duty of the sheriff and of the keeper of every prison in which any person shall be confined under any such process as above mentioned, to report to the Court out of which the process issued the name of every prisoner confined under such process who shall appear to be unable to maintain himself in prison; and it shall be lawful for the Court or a Judge, upon any such report, to cause the prisoner to be forthwith brought before them, or to make such other order as may seem fit; and the sheriff shall be bound to serve any rule or order made under this Act which the Court or Judge shall order him to serve.

XIV. Any rule or order made in pursuance of the provisions of this Act shall be a sufficient justification for any sheriff, gaoler, or other officer, for any act which

he may do in pursuance thereof.

XV. In the construction of this Act, the word "affidavit" and the word "oath" shall include affirmation in cases where "affirmation" is allowed instead of an oath, and unless there is anything in the context repugnant to such a construction; words in the singular number shall include the plural, and words in the masculine gender shall include females.

XVI. Nothing in this Act is intended to alter or

affect any rule in force in any of the said Courts not inconsistent herewith, or any of the provisions of the Act in force for consolidating and amending the law

relating to Insolvent Debtors in India.

Ordered, that the Draft now read be published for

general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 12th day of November next.

GEO. PLOWDEN, Offg. Secy. to the Govt. of India.

FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT, LEGISLATIVE,

The 26th August 1853.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 26th August 1853 :-

Аст No. — от 1853.

An Act to repeal Regulation VII. of 1816, and to de-clare the Law which is to be in force in the Tract of Land granted to Maharajah Imrit Ruo.

Whereas a tract of land situated near the town of Teroha, in the district of Banda, was granted as an independent Jagheer by the British Government to the Maharajah Imrit Rao; and whereas by Regulation VII.
of 1816, of the Bengal Code, it was enacted that from
and after the date of that Regulation the jurisdiction of the Courts of Civil and Criminal Judicature, and the operation of the general Regulations, should not extend to the tract of land aforesaid; and whereas Maharajah Benaik Rao, son of the said Maharajah Imrit Rao, died on the 6th day of July 1853, and it is now expedient to repeal the above-mentioned Regulation; It is enacted as

I. Regulation VII. of 1816, of the Bengal Code, is hereby repealed.

II. The said tract of land being part of the district of Banda, all Laws and Regulations now in force within that district shall be in force in the said tract of land.

III. All cases, Civil or Criminal, in which the cause of action arose, or the offence was committed, within the said tract of land, before the passing of this Act, may be tried and determined by the Courts of the said district of Banda, and the general Laws and Regulations now in force there may be applied and administered by the said Courts in the trial and determination of such cases; but if in any case it shall appear that the application of the said Laws and Regulations would operate unjustly if applied to the trial and determination of any such case, it shall be lawful for the said Courts to try and determine the same according to equity and good . conscience.

IV. Provided always, that no Court shall try or determine any case, Civil or Criminal, with respect to which a final decision was pronounced, previously to the said 6th day of July 1853, by any Court or person within the said tract of land, having at the time of the decision lawful power and authority to pronounce it; and that, with the exception of cases within the provisions of Section IV. of the said Regulation VII. of 1816, no act committed within the said tract of land prior to the 31st day of August 1853 shall be deeped prior to the 31st day of August 1853 shall be deemed an offence punishable under the provisions hereof, if at the time of the commission of such act the same was not contrary to the laws then in force in the said tract of land.

V. Nothing in this Act shall extend to any crime or offence within the provisions of Section III. or IV. of the said Regulation committed before the passing of this Act, but every such crime or offence shall be dealt with and punished as if this Act had not been passed.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first meeting of the Legislative Council of India after the 26th day of October next.

> GEO. PLOWDEN, , Offg. Secy. to the Govt. of India.

### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for supplying EUROPE CLOTH to this Department, for the term of one year from the 1st day of October next, may, on application at this Office from 11 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedule, or List of Prices, and such information relating thereto as they may require.

2. Sealed tenders for the contract will be received at this Office on Friday the 16th proximo, at 2 P. M. precisely. These must specify, both in words and figures, the rate per cent. above or below the prices exhibited in the above list at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, according to musters which may be seen in this Office, or of the sort usually supplied, and are to be delivered, in the first instance at the Commissariat Stores if required, and afterwards to the indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such quantities as may from time to time be demanded, and that the same are liable to examination and rejection by the executive Commissariat Officer, or by the indenting or receiving Officer; or by a Committee of Officers appointed on the part of Government, in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officers, or either of them; it being understood that the decision of such Committee is to be final and binding on all parties.

- 3. No tender will be received unless accompanied by a deposit in cash of the sum of Rupees (214) two hundred and fourteen, which sum will be forteited in the event of delay, evasion, or refusal on the part of the contractor to execute the necessary deed of contract, whenever required to do so, on his tender being accepted; in which latter case he must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount of Rupees (856) eight hundred and fifty-six, which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of his contract.
- 4. A contractor must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon him; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee of Officers as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department without delay, at his risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees (30) thirty to (120) one hundred and twenty, at the option of the executive Commissariat Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract; it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes such a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractor or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract may be cancelled, at the discretion of the Commissary General; and that if the contract be so cancelled, the cash deposit of Rupees (214) two hundred and fourteen, mentioned in paragraph 3 of this Notice, will be forfeited to Government.
- 5. It is also to be understood that any negligence, evasion, or refusal on the part of a contractor to make supplies, or obey orders, or any attempt on his part, or that of his agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those he is bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject him, in every instance, to be fined to the extent of twenty-five rupees, at the option of the executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

- 6. It is further to be understood that the contractor, or an accredited agent on his part, approved of by the executive Commissariat Officer, is to attend at this Office during the usual hours of business, i. e. from 10 A. M. to 5 P. M. daily (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.
- 7. Any party whose tender is accepted will be required to produce his sureties for the approval of the Honorable Company's Solicitor, within fifteen days from the date of the acceptance of his tender, or the contract will be resold. No reason will be stated for rejecting any security tendered.
- 8. Bills for articles supplied under this contract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which the contractor will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.
- 9. The amount of retrenchments made by the Military Board on the contractor's bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remitted will be refunded.
- 10. Any party who, after tendering for the contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in Clause 7 of this Notice, will be interdicted from tendering on future occasions, unless he produces a certificate from individuals of unexceptionable character and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contract, on his offer being accepted.
- 11. The annual outlay on the above contract is estimated at Rs. 4,282.
- 12. No reason will be assigned for the rejection of any tender.

J. B. RAMSAY, Captain, Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Deputy Commy. Genl.'s Office, 30th August 1853.

### Notice

Is hereby given, that the Collector of Malabar will PURCHASE all such SALT, the produce of Bombay, or other places subordinate thereto, as may be required for the use of the undermentioned Gollahs, from 1st September to 31st October 1853, at the rates detailed below:—

Cannanore, at 28 Rupees per Garce of 120 Indian

Tellicherry,	28	ditto	ditto	ditto
	30		ditto	ditto
Calicut,			ditto	ditto.
Ponany,	30	ditto		ditto.
Choughaut,	32	ditto	ditto	
Cochin.	33	ditto	ditto	ditto.

It is further notified, that the Salt will be measured by Parrahs (of one Indian Maund) of the same capacity as the sample received from Bombay.

H. CONOLLY, Collector of Malabar.

Malabar, Collector's Office, Calicut, 24th August 1853. જા હૈરનાં મુ

ઐ હેવું જે મું ખર્ચ માં અથવા મું ખર્ચનાં તા એ ખા ની જે ગામાં પાકેલાં મોઠાં માત્ર ની ચે લ ખેલા ગાલા પ્રારૂ જેટલું જા છે એ તેટલું મોઠું મલ ખારનાં કલેકટર શાહે ખતારી ખ ૧ લી માહે શ પરમાજથી તે તારી ખ ૩૧ મી માહે અકરા ખર શંને ૧૮૧૩ શુધી નીચે લખેલા ભાવ પરમાં ભે વેચાલ લેશ \*

કાંનાનારમાં ૧૨૦ વંગાલી મણ

ना ६२ शार ग्रना १ से था १८ पर भी त्ये ताक्ष चेरी ...... भे क्षेत्र २८ भे क्षेत्र डाक्षी हे १२ ..... भे क्षेत्र ३० भे क्षेत्र पाना नी ..... भे क्षेत्र ३० भे क्षेत्र चे शिधा २ ..... भे क्षेत्र ३३ भे क्षेत्र हे भो ते .... भे क्षेत्र ३३ भे क्षेत्र

વલી જાહેરમથર આપવામાં આવે છે જે મું થઇથી નમુના આવા પરમાણે દર યંગા લીમણના ક્રાથી મીઠુ માય છે ક નીયાણી

च्येच डॉनसी, नस्यार गांड सेंड ८२ •

તારી ખ્રષ્ટ મી માહે આગયટ શે ને ૧૮૫૩ ઇંગ્રયો મુકાંમ મલ બાર કલેકટરની કંચેરી કાલી કાંટ•

A. RICHARDSON, Depy. Secy. to Govt.

### जाहिरनामा

ऐसाजे मुंबईत अथवा मुंबई ताब्यांतील जाग्यांत पिकलेले मि ठापैकी खाली लिहिलेले गोब्व्याक्तिता जितके पाहि वे तितके मीठ मलबार येथील कलेकटर साहेब तारीख १ सपटेंबर पासून तारीख ३१ आकटेंबर सन १८५३ पर्यंत खाली लिहिलेले दराममाणे खरीद बेईल

कानानीर १२० वंगाली मणाचे दरगारसास रुपये २८ प्रमाणे २८ किता तालचेरी किता किता ३० किता किता कालीकोट किता ३ ० किता पोनानी किता किता चौघाट किता ३२ किता किता कोचीन किता किता ३३ किता

आणखी जाहीरखबर दिल्ही जाते जे मुंबईहून नमुना आ ल्याप्रमाणे दर वंगाली मणाचे फन्याने मीठ मापतीलः

> निशाणी एच- कानली, मलबारचे कलेकटर-

तारीख २४ आगष्ट सन १८५३ इसवी मुकाम मलबार कलेकटरची कचेरी कालिकोट-

A. RICHARDSON, Depy. Secy. to Govt.

### Notification.

Notice is hereby given, that there will be a Public Examination on the 15th November next, at the Sudder Adawlut, of Candidates for the vacant Office of Hindu Law Officer of that Court.

Every Candidate must bring a Certificate of good character from the Judge of the Zilla in

which he resides, or from the Resident at the Court of his Sovereign, if he be a Foreigner.

The Zilla Judges are requested to give general publicity to this Notification, and in the event of the Shastrees of their Courts wishing to attend the Examination, to grant them leave for the purpose.

By order of the Sudder Adawlut.

M. A. COXON,

Acting Registrar.

Bombay, Sudder Adawlut, 3rd September 1853.

### ભા હેર મળર.

આપવામાં આવે છે જે શદર અદાલતમાં પૈકીતપણાની જગા માલી થઇ છે તે જાગા વીશે જે ઉમેદવાર હશે તેની પરશીધ પરી પ્રા આવતા નવૈમ્યર મહીનાંની પૈદરમી તારી મેં શદર અદાલતમાં થશે

હરએક ઊનેદવાર શારી અખરખાબદનું શરટીકૃકિટ જે ઊમેદવાર જે છેલામાં રેહે તો હશે તા છલાનાં જડજ શાહે ખનું અને જો પરરાજમાં રેહેતો હશે તાં તે રાજાનાં દરપારમાં રેહેનાંર રેશીડનટ શાહેખ હશે તેઓનું આંણવું જોઇએ

છલાં જડેજ શાહેથે આ જાહેરમથર પ રશોધ કરવી અને તેઊની કારટનાં પંડીત પરીમશાને હાજર થવાયાર ચાહાતા હશે તા તેઊને રજા આપવી

> શદર અદાલતનાં હુકમથી. (શહી) એમ.એ. કાકયન. આકટીંગ રેજીયટર.

મુંષઇની શદર અદાલત તારી ખ ૩ શપટેમખર શને ૧૮૫૩•

(True Translation)
J. MORRIS,
1st Assist. Registrar.

# जाहिरखबर.

देण्यात येते ऐसीजे सदर अदालतीत पंडीतपणाची जागा खाली जाहाली आहे त्या जागेनिषयी जे उमेदनार असतील त्यांची मसिध्य परीक्षा येते ननंतर महिन्याचे पंधराने तारिखेस सदर अदालत येथे होईल

हरएक उमेदनाराने चांगले अब्बू बदलचें सरिटेफिकीट जो उमेदनार ज्या जिल्ह्यांत राहात असतील त्या जिल्ह्यांतील जडज्यांचें आणि जर परराज्यांत राहात असतील तर त्या राज्यांचे दरनारांत राहाणार रसीदेंट साहेन असतील त्यांचें आणिलें पाहिजे

जिल्हें जडज साहेबानी ही जाहिरखबर प्रसिध्य करावी आणि त्याचे कोर्टाचे पंडीत परीक्षेस हजीर होण्यास इच्छित असतील तर त्यांस रजा द्यांनिः

सदर अदालतीचे हुकुमावरुंन-(सही) एम. ट. काक्सन, अक्रटींग रजीस्टर-

मुंबई सदर अदालत तारीख ३ माहे सपटेंबर सन १८५३

(True Translation)
J. MORRIS;
lst Assist. Registrar.

र्फ वे र श भूका-

క్రింట్ సోక్టి హాక్కె లాత్రి తెఎక్కిళిస్తు పిట్షనం కిషెట్లి కష్ట్ జాన్బ్రొజ్మన్ ఒక్క ఇ ని చవధి విద్యమ్మ ద్వేశ్వం అని శ్రీలా సొడ్డి శ్రీ మహాక్షి కె శాళాలా హెం శా

यय र १८ ००० ०० - इन्हार्स

ಅಸ೪೦ ಸರಭಾತ್ರಕ-

२०० द ५५०० भ ४ ५०० १००४ में कारे क

True Translations

J. Morris,

1st Assistant Registrar

### BANK OF BOMBAY.

DISCOUNT.

On Fixed Loans on Government \ 4 ditto.

On Cash Credits and Loans on Sovernment Notes...... 5 ditto.

On Loans and deposit of Goods, &c. 6 ditto.

The rate of advance on deposit of 5 per cent.
Government Notes is 95 per cent., on 4 per cent.
Government Notes, 90 per cent., and on Goods,
three-fourths the approved value.

By Order of the Board of Directors,

J. STUART,

Secretary and Treasurer.

· Bank of Bombay, 25th August 1853.

### PROCLAMATION.

to me directed, I hereby proclaim and give notice, that the Session of Over and Terminer, and General Goal Delivery, will be holden before the Supreme Court of Judicature at Bombay, at the Court House, on Monday, the 26th day of September instant, at 11 o'clock in the forenoon, for the trial of all Treasons, Murders, and other Felonies, Perjuries, Trespasses, and other Crimes and Misdemeanors, had, done, or committed within the Town and Island of Bombay, and the Limits thereof, and the Factories subordinate thereto; and also to inquire, hear, and determine in like manner, all Treasons, Murders, Felonies, Forgeries, Perjuries, Crimes, Extortions, Misdemeanors, Trespasses, Wrongs, Oppressions, had, done, or committed by any of Her Majesty's British Subjects in any of the Territories which now are subject to, or dependent upon, the said Government of Bombay, or within any of the Dominions of the Native Princes of India in alliance with the said Government.

And also, that at the same time and place will be holden a Session of Admiralty, for the trial of all Treasons, Murders, Piracies, Robberies, Trespasses, Misdemeanors, and other Crimes and Offences, had, done, perpetrated, or committed on the High Seas.

And I hereby give notice to all persons bound to prosecute and give evidence at the above Sessions, or in any way concerned therein, that they are to attend at the time and place above mentioned, and not to depart without leave of the Court.

And I hereby give notice to all Justices of the Peace, Coroners, Escheators, and also all Chief Constables and Bailiffs of the Town and Island of Bombay and the Limits thereof, that they be then and there in their own persons, with their Rolls, Records, Indictments, and other Remembrances, to do those things which to their offices in that behalf appertain to be done.—Dated this 7th day of September 1853, and in the Seventeenth year of the Reign of Her Majesty Queen Victoria.

F. LEGGETT, Sheriff.

Insolvent Debtors' Court.

Notice is hereby given, that the Petitions of the several persons hereunder named and described have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying, respectively, for the benefit of the Act made and passed in the Eleventh year of Victoria, Chapter XXI:—

. Names.	Profession.	Denomination.	Place of Residence in	· Da	ites of Peti filed.	tions
· Names.	Trotession.	Denomination.	Bombay.	Day.	Month.	Year.
Shreedhur Morojee	A Clerk in the Office of the Small Cause Court.	Hindoo	Without the Fort, in	16th	August	1853.
Bhawoo Meya Sona Meya Fussattay.	None	Mahomedan	Without the Fort, in	"	"	- "
Megjee Goculdass and Girdhar Goculdass.	Lately traded under the name and firm of Megjee Gocul- dass, as Cloth Merchants.	Hindoos	Without the Fort, in Dhackjee Dadajce's Chawl.	"	,,	"
Baba Cassum, other- wise Memon Ebra- him Cassum.	Lately carried on business as a Broker in Sheep.	Mahomedan			"	,,
Raghowanund Sow- mitre.	Head Clerk in the Office of the Commander in Chief of the Indian Navy.	Hindoo	Without the Fort, in Navywaddy Lane.	23rd	,,	,,
Senoy.	A Clerk in the Agra Bank	Do	Lately without the Fort, in Chunneywaddy, and at present in the Bombay Gaol.		"	"
Hurrychund Raghoo-	None	Do	Without the Fort, in Girgaum Road.	,,	,,	,,
0 11	Head Clerk of the Gunpowder Manufactory.		Without the Fort, in		,,	,,
Annund Aunna Shas- tree.	A Priest	Do	Without the Fort, in the Girgaum Road, near Thacoordwar.	"	. " :	,,
Ruttnee Naikeen and Duttee Naikeen.	Courtezans	Do	Lately without the Fort, in the Girgaum Road, and at present in the Bombay Gaol.	31st	,,	,,
	A Butcher		Without the Fort, in	2nd	Sept.	"
Babajee Shaik Moyee- deen Ghattee.	A Butcher	Do	Without the Fort, in Bhoosary Mollah.	"	"	"
Sunker Annunt	A Clerk in the Agra Bank I	Tindoo	Without the Fort, at Calbadavee Road.	"	,,	,,
Ardasear Muncherjee I Moose.	ately carried on business as l a General Merchant.	Parsee		3rd	"	,,

Orders in the matters of the above-named Insolvents' Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents be vested in the Official Assignee of this Honorable Court, under Clause VII. of the said Act, have been duly made.

Days appointed for Hearing the Petitions of the undermentioned Insolvents.

Names.	Time,						
Names.	Day.	Month.	Hour.				
Ruttnee Naikeen and Duttee Naikeen Baba Cassum, otherwise Memon Ebrahim		September instant	11 o'clock.				
Cassum	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Ardasear Muncherjee Moose	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Pandoorung Govind Senoy	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Poonja Pragjee	1st Monday	October next	Ditto.				
ragnowanung powintre	Ditto	Ditto.	Ditto.				
Bhawoo Meya Sona Meya Fussattay	Ditto	Ditto.	Ditto.				
Bhawoo Cassinathjee	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Purshotum Wittoba Sett	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Ruttonjee Dadabhoy	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Megjee Goculdass and Girdhar Goculdass	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Shreedhur Morojee	Ditto.	Ditto.	Ditto.				
Iurrychund Raghoonathjee	Ditto	Ditto.	Ditto.				
Venaik Wittojee	Ditto.	Ditto.	Ditto.				

Opposing Creditors must file their Claims, verified by Affidavit, and pay the usual Fees, at my Office, at least three days before the Hearing. The above-named Insolvents have filed Schedules of their Debts, Estates, and Effects, in my Office.

Dividends payable in the undermentioned Estates.

Abboo Bucker Arkattay, 3rd Monday in September instant, of 21 per cent. Soonder Balcrustna, ditto ditto, of 43 per cent. William Eames, ditto ditto, of 61 per cent. Jamsetjee Framjee, ditto ditto, of 14 per cent.

W. BROOKFIELD.

મું પંઇ ના જેલ માં

Acting Clerk of the Court.

Clerk of the Court's Office, Fort, Bombay, this 5th day of September 1853.

### नाहार देवाहारानी हार २ मधे \*

જાહેર મખરએ ઊપરથી આપવામાં આવે છે, જે વીગત શાથે એની હેઠલ જે શમશાના નામાલ ખેલાં છા તેઓએ મુંં લઇની નાદાર દેણદાર લાંકાનાં છુટકા કરનારી કારટને અરછએ આપી છે, કે વીકટાર, આના અગીઆરમે વરશે જે ધારા બનાવી પશાર કરીએ છે, તેના એકવીશમાં બાબ પરમાંથે કીરપી કરીને હમાને દાદને પાહાંમાડાં

उरान स्वान वास्त्र वास्त्राचाडान					
F 16.58		રે હેવા જું દેકા હું		છ <sup>્યા</sup> દ ની વાર	1.44 ह
en a de la companya d	-અત•	યું પઇ મધે	हीनग्र	નાય.	વરશ•
શરીધર નારાજ • • ઇંગ્રમાલ કાજ્ કાર્યની હાક્ષ્યમ	ાં હોંદુ.	કાટલાર કુણા		ચ્યાગરા	१८५३
	• મુશલ ના	્યાડી મધે કાં ટળાર ગારા	भा• १६	ટ આગગ	चील
ેં આ ક્યારે મેગજ ગાંકલદાય તથા ગીરધર ગાંકલદાય વે નાંમ તથા પેડીએ કાપડન વેપારીનુ કાંમ કરતા હતા		ે માલા મધે કારભાર ધાકજી દાદાજીની ચાલ મધે		ची ल	च्येल
વાવાકાર્યમ લાર મે જે થાડા દાડાલ પર ગેટા દલાલ ને મેળ હી ભરાહેમ ધંધા કરતા હતા.	ગુશલ માં ન•			એલ	भेल
ม้า		વાડામધે નેહાલ મું ખઇની તુરંગ માં			4
રાઘવાનંદ થઊ મીતરી ઇનડો ગુંન નેવીનાં કમાંડર ઇન સ કુની હકીયમાં ના વડા લમનારા		કારળાર નવીવા ડીમધે	<b>ર</b> ૩ મા•	भेल	ची ल
પાંકુરંગ ગાવીં કહ્યા અગરા મેક માં નાલ મનારા • • •	. હોંદુ.	થાડા દાડાઊપર કાટભાર ઋંની વાડીમાં નેહાલ મુંબઇની તુરંગ	२६	ઐલ	भेश
હરીચંદરધુનાથ • • કાંઇનઇ • • • • • • • • •	. હોલું.	કારિયાર ગીરગાં મના રયતાઊપ		ઐત	ઐત
પર્ગ્રાન્યન વી દાવ્યા પ્રેક વ્યુકના દારના કાર માના મધે મા ટાલમનારા	હીંદુ.	है। ट्यार भज्गा भ मधे।	२५	च्येल	च्ये ल
અંનૈક અંભા યાયતરી પાયતરી	હૉંદુ.	કાંટિખાર ગીરગાં મના રયતાઊપ ર ઠાકાર૬વાર ની પાશે	26	भेल	थील
रतनी नान्में क्ष्ण तथा नान्में क्ष्णे । । । । । । । । । । । । । । । । । । ।	D IF BY	થાડા દાડાઊપર થાડા દાડાઊપર ગીરગાંમનાં રથ તાઊપર નેહાલ	भाग	ઐત	એલ

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	TO AS I SHE STILL SHOW IN THE SECOND	The state of the s	રે ડેવા જે દેકા છો.	-7-	છિએો દ ાનો ત	લ મલ ક તારી મ•	
ના ગ•	មុំមិ្រ	બત•	રે હેવા જું દેકા છું. મું વધે મધે	हीवभ	માશ•	५२२।	
	પાટકો	ot	કાટલાર ખાટકી માલામધે	ર જે(:	ય પ ટે મ . ખ ર		
ભાષાછ શેમ માંઊદી નિધાટો	ખાટકી	ज्.	કાેંટ માર ભુશારી માલા મધે	એજ	a stable	એલ	
શૈકર અનૈત••••	ચ્યાગરાથેક માં લ પનારા જ જ	. હીંદુ.	કાંટિયાર કાલકા દેવીનાં રચના ઊપર•	च्येल	એજ	એલ	
અંરદેશર મૈનચેરછ મુશ•	થાડાદાડાઊપર શરવે ચીજનાં વેષ રીનુ કાંમ કરતા હતા.	। पारशी•		3	ઐજ	ઐલ	
BARBUT CALLS	The second second		તુરંગમાં				

ઊપર લખેલા નાદાર દેવાદારાની અરજમાની ખાખતમાં થીરથતા પરમાંથી હુકંમથઆ છે, કે ઊપર લખેલા ધારાનો શાતમી કલમ પરમાંથે નાદાર દેવાદાર મજક્રોની થથાવર તથા જેગમ મીલકંત તથા મોજવયત આ નામદાર કાેરટનાં આફીથીઆલ આથાએનીના તાળામાં આપે \*

ની એ લખેલા દેશ દારાની અરજ એા શાંભલ વાશાર ઠરાવેલા દીવશ \*

THE WAR COUNTY OF THE PARTY OF	# 1 F 1 B 12	. १५त•	Palitics.
ना भे	દીવશ•	માય•	કલાક•
रतनी नाम्भेडण् तथा हती नाम्भेडण्	જા શામવાર.	ત્રાલતા શપટે	99
		भूपर•	
याया डाग्रेन जररे नेनें ए डीलरा नेन डाग्रेन	ઐત	એલ	च्ये ल
न्यरदेशर् भैन्यरिक सुध	च्ये ल	એલ	ज्लेख.
પાંકુરંગ ગાવિ દેશાઇ	એલ	च्येल	च्येल.
युज्य पराग्रक	वा शामवार	आवता अडिश	च्ये दर
		५२.	
राधवानं ६ थ भी त्री । । । । । । ।	એલ	चील '	चील
બા ઊ મી આ શાના મી આ ક્શારે	चें ल	च्मेल	चील
ભાઊ કાશીનાયજ	च्ये ल	च्येल	29 ल
પરશાલન વીદાવા શક્રિક કરકા ક	च्येल	च्येल	चेल
રતંના દાદાભાઇ	च्ये बर	च्येल	चे ल
मैग्र गाडिस हास तथा गीरधर गाडिस हास	च्येल	च्येल	એલ
शीधर मे।३०	च्येल	એ જ	च्येल
હરી મેંદર રધુનાયછ	जी ल	च्येल	च्येल
वीना में ४ विहाल	च्येल	चील	च्येल

અાડા આવનાર લેણ્દારાને, થાડામાં થાડા શૃંભલવાના તજા દાહડા અગાઊ, શાગિણનાંમાથી શા ખીત કીધેલા પાતાના દાવા હમારી આ ફીયમાં દામલ કરવા જાઇએ, તથા શીરયતા પરમાંથી ફી આપવી જાઇએ. ઊપર લમેલા નાદાર દેવાદારાએ પાતાનાં દેવાની, તથા માલમીલકતની, ટીપા હમારી આ ફીય માં દામલ કરાવી ષ્રે \*

# નીએ લખેલા ઇંશદેટમાં ફાલા આપવાને ઠરાવીઆ છે તેહેની વોગત.

1	्रा भे•										q.	<b>भत•</b>	ર્શેકડે ટકા•	
-	He Days.	Short .	135	1 4000	1. 1	11.0		170	Cons.			दीवश.	માય•	Mas sol.
	અંહું લક	ર આરક	51	1 000 000 1 000		10 10 10 10 10 10		10	S 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	•	3 6	ો શામવાર	भासता शपटेन चर	८५। रा
	શું દર ખાલ વીલી અં ન	ઇમ્શ		24	•		•		Mar.			भे <i>ल</i> भेल	भे <i>ल</i> भेल	રકા જાાા રકા જાા
_	જે મુદ્રો દ્રજી	<b>ક</b> રો ન	9.				•		•		•	चील	च्येश	25198

શ્રી મુંં ભઇના કાેટન ધે, કાેર ટના કલાર કની આ ફાેચનાં, લખી તારી ખ પ ની શ્રપેટન ખર શને ૧૮૫૩.

વ∙— યુરકફીલડ, કારઽના આકટીંગ કલારક થહી•

(True Translation)

R. X. MURPHY, Chief Translator.

### TERRITORIAL DEPARTMENT,

### FINANCE.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to publish, for general information, the following Assay Reports of Shah Jehan, Mooltanee, Caboolee, and Dooraneewall Rupees:—

Assay Report of (100) One Hundred Shah Jehan Rupees, transmitted for Special Assay by the Deputy Mint Master in Charge.

Description of Coin.						Weight.		Touch.		Pure Metal.		Value of 10 in Company Rupees.		
Single Shah Ditto Ditto Ditto Ditto Ditto	Jehan Rup ditto ditto ditto ditto	ec, No	2. 3. 4.	••	le of view do not be of the order of the ord		Grs. 177 176 177 177 177	Decls. 25 75 25 00 00	P. Ct. 97 97 98 96 96 98	Decls. 90 94 00 81 00	Grs. 173 173 173 173 171 173	Decls. 527 108 705 353 460	Rs. 105 104 105 103 105	Decls 168 914 275 850 127
Melted bar	f 95 Shah J	ehan :	Rupees			Hale.	177	15	97	76	173	181	104	958

Bombay Mint, Assay Office, 2nd August 1853.

(Signed) W. Collum,
Deputy Assay Master.

Assay Report of three different descriptions of Kohat Coins, transmitted for Special Assay by the Deputy
Mint Master in Charge.

### No. 1.

Description of Coin.						Weight.		Touch.		Pure Metal.		Value of 100 in Company's Rupees.		
Single Mooltanee Ditto Ditto Ditto Ditto	Rupce, ditto ditto ditto ditto	No.	1 2 3 4 5				Grs. 171 172 171 172 172 172	Decls. 75 00 25 50 25	P. Ct. 94 92 95 95 95 93	Decls. 97 50 25 14 44	Grs. 163 159 163 164 160	Decls. 110 100 115 116 950	Rs. 98 96 98 99 97	Decls. 855 424 857 464 545.
Melted bar of 95	Mooltan	ee R	upees		9 3 7		171	89	94	90	163	123	98	862

No. 2.

Description of Coin.	Weight.		Touch.		Pure Metal.		Value of 100 in Company's Rupees.				
Single Caboolee Rupee, No. 1  Ditto ditto ,, 2  Ditto ditto ,, 3  Ditto ditto ,, 4  Ditto ditto ,, 5	in l	::		Grs. 143 145 145 145 147	Decls. 75 00 25 25 25	P. Ct. 95 93 95 92 93	Decls. 80 42 29 50 04	Grs. 137 135 138 134 137	Decls. 712 459 408 356 001	Rs. 83 82 83 81 83	Decls. 462 096 884 428 031
Melted bar of 95 Caboolee Rupees.				144	80	93	63	135	576	82	167

### No. 3.

Description of Coin.						Wei	ght.	Touch.		Pure	Metal.	Value of 100 in Company's Rupees.		
Line Tanto	and the	15.	Z . 3					Decls.		Decls.	The state of the s			Decls.
Single Dooran	eewall Rupe	e, No	. 1.				144	75	77	09	111	587	67	628
Ditto	ditto	,,	2.				1-16	00	80	22	117	121	70	982
Ditto	ditto	,,	3.				144	25	73	32	105	764	64	099
Ditto	ditto	,,	4.	THEFT		10	143	50	78	90	113	221	68	619
Ditto	ditto	"	5.				144	50	78	53	113	475	68	773
Melted bar of	95 Doorane	wall	Rupe	es		Ser.	145	17	78	30	113	668	68	889

Bombay Mint, Assay Office, 20th August 1853.

(Signed) W. COLLUM,

Deputy Assay Master.

By order of the Right Honorable the Governor in Council,

A. MALET,

Chief Secretary to Government.

Bombay Castle, 7th September 1853.

### Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at this office, and sealed tenders at the Commissary General's office in Bombay, at 12 o'clock on Monday the 10th October 1853, for the exclusive privilege of Selling Arrack, Country Liquor, and Intoxicating Drugs in this Cantonment, and also for the sale of Arrack and Country Liquor in the State of Kolapoor, commencing from 1st November 1853, to 31st

October 1854.

2. The Troops composing the Kolapoor Cantonment are as follows, viz:—

3. No deduction will be allowed, except for

Troops who leave the Station.

4. The bidding offers to be in Company's Rupees, and no person will be allowed to offer for the contract unless he previously deposits in for the contract unless he previously deposits in this office the sum of Company's Rupees (2,000) two thousand, in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deeds of contract, should the offer be accepted, in which case he must be prepared to add thereto such amount as shall complete a monthly rent, to be deposited in the Police Office until the expiration of the contract.

5. Each bidder or person tendering will be required to produce a certificate from two individuals of unexceptionable character, that they will stand security for him in the event of his offer or

tender being accepted.

6. The terms of the contract will be made known at the time of sale, or before, on application at this office between the hours of 10 and 4 o'clock daily (Sundays excepted), and no verbal offers will be received after 12 o'clock on the day of sale, and the parties offering, or their agents, must be present at the time specified.

7. As it is not incumbent on the sanctioning Authorities to accept of the highest bid, it is to be understood that the deposits lodged to qualify a person to bid for the contract will not be returned until the biddings have been duly submitted to the

Authorities for sanction, and a reply received.

8. To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly understood that the provisions of the contract are to be strictly enforced, agreeably to the 3rd paragraph of the Commissary General's letter to the Military Board dated 30th July 1850.

9. The contractor will have to defay the ex-

penses of maintaining a Preventive Police, when and wherever the Officer Commanding may deem necessary, for the suppression of clandestine sale of Spirits to European Troops.

10. No reason will be assigned for the rejec-

tion of any offer.

C. T. PALIN, Lieut., Supt. of Bazars and Police.

Police Office, Camp Kolapoor, 31st August 1853.

### Notice

Is hereby given, that the sums on account of the Estates of the undermentioned Native Seamen, of the Ships specified herein, have been paid into my Office, and the same will be paid by me to their legal representatives on application with full particulars (post-paid).

Names.	No. of Register Ticket.	Capacity.	To what Ship belonged.	Amount.
Moossa Nanjee	7841 1482		" Julia" (small)	Rs. a. p. 65 9 10 7 9 7

C. KINGCOME, Registrar of Merchant Seamen.

Bombay, Marine Registry Office, 12th September 1853.

اشتهار دیا جاتا ہی\*

کہ نیچے رقم کیئے ہوئے خالصی جنکے جہازوں کے نام یہاں مندرج ہیں آنکے تر کے حساب میں نیچے لکھی ہوئی رقبین میرے افس میں بھري گئي بين سو مجهکوعرض کئے پر اور ڏاک کا محصول بھرے پر اُن صحوم شخصون ک شرعی وکیل کو بعد تفحص کے ادا کلی جاوینگی،

رقم روپلے	جس جهاز پر خالمي ا	2742	رجسٽر ٿکٿ کا نمبر	شخصوں کے نام
10 1 1·		خلامي	1444	مرسي جي مانجي علي قادر

دلوشی صرین بمبلی رجستری آفس بتاریخ ۹ سی آبر سنه ۱۸۵۳ ع

(صعيم) سي كنلكم, یپاری جهازونکے خلاصیوں کا رجسترہ

A. RICHARDSON, Depy. Secy. to Govt.

### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into contracts for SUPPLYING such good and wholesome ARTICLES, embraced in the following Schedules, as may be required by the Commissariat Department at Aden, for the time stated opposite each Schedule, commencing from the Istday of January 1854, may, on application at this office, and that of the Deputy Commissary General in Bombay, from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted), obtain copies of the Schedules or lists of prices, and such other information relating thereto as they may require :-

Schedule No. 1, for Fresh Meat, &c. for one year.
,, No. 2, for Medical Comforts, Provisions, &c.

for one year

No. 3, for Flour and Wheat, for one year. No. 4, for Grain, for one year.

No. 5, for Spices, &c. for one year. No. 6, for Brandy, Beer, &c. for one year.

No. 7, for Stationery, for one year.
No. 8, for Forage, &c. for one year.
No. 9, for Miscellaneous Articles, for one year.
No. 10, for Water, sweet and brackish, of
Aden Wells, for one year. No. 11, for Hospital Clothing, for two and

three years. No. 12, for Rice, Ooballa, for one year.

Sealed tenders for the contracts will be re-

ceived at this office, and that of the Deputy Com-missary General in Bombay, on Monday the 3rd day of October 1853, at 1 o'clock precisely, and will be opened in the presence of such parties as are in attendance on the day and hour specified; and no tender will be received afterwards.

3. Parties willing to undertake the contract for Liquor, Beer, &c. are required to send in two tenders for the same, viz. one on the usual terms, and the other on the condition of receiving empty Bot-tles not required by the Commissariat Department at Aden, at the following rates :-

Bottles, quart, at (4) four Annas per dozen.
,, pint, at (5) five Annas per dozen.

4. Intending contractors will be required to offer a per-centage above or below the prices exhibited in the above lists at which the supply will be made, on the understanding that the articles supplied are to be of unexceptionable quality, or of the sort usually supplied, and are to be delivered in the first instance at the Commissariat Stores if required, and afterwards to the Indenting Departments, in good condition, free of all charges beyond the stipulated price, in such numbers or quantities as may from time to time be demanded; and that the same are liable to examination and rejection by the Executive Commissariat Officer, or by the Indenting or Receiving Officer, or by a

Committee of Officers appointed on the part of Government; in the event of the contractor being dissatisfied with the decision of the above Officer, he can claim to have the rejected articles reported on by a Committee, whose decision is to be final and binding on all parties.

5. No person will be allowed to tender for the contracts unless he previously deposits in this and the Deputy Commissary General's Office in Bombay, in cash, the sums exhibited opposite each of the following Schedules, which sums will be for-feited in the event of delay, evasion, or refusal on the part of the contractors to execute the necessary deed of contract, whenever required to do so, on their offers being accepted; in which latter case they must be prepared to give unexceptionable bonded security to the further amount as shown opposite each Schedule, which, together with the amount previously deposited, will be held as a guarantee for the due fulfilment of their contracts. Deposit in Cash. Bonded Security.

Schedule	No.	1		. Rs. 2,235	R	s. 4,940
"	No.	2		722		2,888
11	No.	3		2,548		10,191
,,,	No.	4		888		3,552
,,	No.	5		1,172		4,686
200	No.	6		119	20	476
,,	No.	7		37		148
33	No.	8	. :	381		1,524
"	No.	9		471		1,881
,,	No.	10		594		2,375
,,	No.	11		120		480
"	No.	12		1,063		4,250

- 6. Contractors must comply immediately with all emergent demands, and meet others of less urgency within the periods stated in the requisitions made upon them; they must further invariably keep on hand a sufficient stock of every article, to the extent of three and six months' consumption, as particularised at the foot of every Schedule; in failure whereof, or if any supply be condemned by a Committee as aforesaid, the articles, or such others as may be required in lieu thereof, shall be purchased by this Department, at their risk and cost, if it be considered expedient to do so; and in all such cases thirty per cent. upon the amount of expenses incurred, or a fine of from Rupees (50) fifty to (500) five hundred, at the option of the Executive Commissariat Officer, will be levied as damages for each and every such breach of contract; it being understood that the simple condemnation of any article by a Committee constitutes such a breach of contract, whether the rejected articles be replaced by the contractors or by this Department; in every such case, also, it is to be understood that the contract or contracts may be cancelled, at the discretion of the Commissary General, and that if the contract be so cancelled, the cash deposits stated opposite each Schedule, as mentioned in paragraph 5 of this Notice, will be forfeited to Government.
- 7. It is also to be understood that any negligence, evasion, or refusal, on the part of contractgence, evasion, or retusal, on the part of contract-ors to make supplies, or obey orders, or any attempt on their part, or that of their agents, to pass off articles of an inferior quality in lieu of those they are bound to supply, or any neglect to deliver them at the time and place ordered, will subject them in every instance to be fined to the extent of twenty-five rupees, at the option of the Executive Commissariat Officer, from whose order an appeal may be made to the Commissary General, whose decision is to be final; but in cases

when it may be deemed fit to exact any of the penalties provided for in the preceding clause, no further penalty shall be leviable under this clause.

It is further to be understood that the contractors, or accredited agents on their part approved of by the Executive Commissariat Officer, are to attend at this office daily during the usual hours of business, i. e. from 10 A. M. till 5 P. M. (Sundays excepted), also at such other time or place as may be indicated by the Executive Commissariat Officer, when he may consider it desirable for the public service to require such attendance.

Any party or parties whose offers are accepted will be required to produce unexceptionable securities within fifteen days from the date of the acceptance of his or their offers, or the contracts will be resold. No reason will be stated for rejecting

any security offered.

- 10. Bills for articles supplied under this conract must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles; in default of the contractor or contractors will forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear, to the satisfaction of the Commissary General, that the delay was unavoidable.
- 11. The amount of retrenchments made by the Military Board on contractors' bills will be recovered from the first bills preferred for payment; but in the event of such retrenchments, or any portion thereof, being remitted, the amount remit-ted, or such portion thereof, will be refunded to
- Any party who, after offering for a contract, fails to furnish the necessary security, as provided for in clause 9 of this Notice, will be interdicted from offering on future occasions, unless he produces a certificate from individuals of unexceptionable character, and sufficient means, guaranteeing the due execution and performance of the contracts, on his and their offers being accept-

The annual outlay on the above contracts is estimated as follows, viz :-

Schedule	No.	1	R	s. 44699	6	0	
"	No.	2		14436	0	10	
,,,	No.	3		50957	8	0	
2)	No.	4		17757	13	5	
,,	No.	5		23429	3	10	
,,	No.	6		2381	0	0	
, I	No.	7		738	0	0	
,,	No.	8		7616	15	5	
,,,	No.	9		9402	10	5	
. 10 21	No.	10		11872	12	11	
	No. 1	11		2387	14	8	
CHE ST.	No. 1	12		21250	0	0	

14. No reason will be assigned for the rejection of any offer.

W. F. GORDON, Lieut., Acting Depy. Assist. Commy. General A. F. F. Commissariat Office, Aden Field Force, Camp Aden, 11th August 1853.

### Advertisement.

Passage to London is required for (6) Six Unfit Seamen of the Indian Navy.

By Order of the Commander in Chief Indian Navy, F. G. BONE,

Secretary.

Commodore's Office, Bombay, 13th September 1853.

# Elphinstone Institution.

The Bell Prize for the present year (value Rs. 50) will be awarded to the writer of the best Essay on the following subject:—

"The Electric Telegraph; the principle of its construction, and the advantages that may be expected to result from its introduction into this country."

- 2. This Prize, founded by the Students of the Elphinstone Institution, is open for competition to all Natives who have been, or are now being, educated in the Institution.
- 3. The titles of the books consulted are to be stated on the fly-leaf at the beginning of each Essay.
- 4. Any sentence or clause quoted from a printed book is to be marked with inverted commas.
- 5. Each Essay should be of such a length as to occupy about half an hour in reading; should be written in English, in a fair legible hand (not the author's); subscribed with a motto instead of the author's name; and should have attached to it a sealed note containing the following declaration:—

"I hereby declare that the Essay bearing the Motto

is the unassisted production of ----."

6. Each Essay is to be enclosed in a sealed envelope, addressed to the Principal at the Institution, where it is to be delivered on or before the 15th November 1853.

By order of the Board of Education,

M. STOVELL,

Secretary.

Bombay, 13th September 1853.

### Notice.

### MEDICAL STORE DEPARTMENT.

On Saturday the 17th instant, at 11 o'clock, forenoon, will be Sold by Public Auction, at the Medical Storekeeper's Office, a quantity of Condemned Medical Stores, Surgical and Philosophical Instruments, &c. &c.

Terms of Sale.—Ten per cent. to be deposited at the time of sale, and the articles to be removed in two days, or they will be re-sold at the risk of the purchaser.

W. LEGGETT,. Medical Storekeeper.

Medical Storekeeper's Office, Bombay, 13th September 1853.

### Notice

Is hereby given, that the Commander in Chief of the Indian Navy will be prepared to receive Tenders for Coals fit for Steam Purposes, for the service of Government.

- 2. The Coal is to be all of the best quality, and certificates of the quality and description of the Coals are to be forwarded with the Tender.
- 3. The rate tendered must include all charges till the Coals are delivered into the Government Stores, properly screened there, if required, at the expense of the tenderer, through a screen 11-inch mesh.

- 4. The Coal shall be subjected to the inspection of a Committee of Government Officers, and be at the risk of the tenderer until their actual delivery into the Government Stores.
- 5. The Form of Tender below given must be adopted without alteration, and Government reserves to itself the right to reject, without assigning reason, any Tender, although it may appear to be the lowest.

Form of Tender.

To the Commander in Chief of the Indian Navy. Sir,

With reference to the Government Notification dated the 30th June 1852, we hereby tender for the service of Government, Coals of the undermentioned descriptions, and at the price hereunto annexed:—

Description of Coals.	Per what Ship,	No. of Tons,	Price per Ton of 20 cwt. includ- ing all Charges.	Amount in Words.
	24		Rs. a. p.	
			-	

We agree to each and all of the conditions contained in the Government Notification above referred to.

Bombay (date).

We are, &c.

By Order of the Commander in Chief Indian Navy, F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay, 30th June 1852.

### Advertisement.

Tenders are hereby invited for the CONVEYANCE of

(2) Two European Convicts, either to Calcutta,
Madras, or direct to Van Dieman's
Land.

By Order of the Commander in Chief Indian Navy, F. G. BONE, Secretary.

Commodore's Office, Bombay, 13th September 1853.

### Notice

Is hereby given, that the Collector of Tanna has for Sale a few Copies of the Plan of Matheran Hill, taken in 1852, at Rupees (2-8-0) two, and eight annas per each copy.

H. P. MALET, Collector.

Tanna, Collector's Office, 8th September 1853.

# जाहिरखबर.

दिल्हीजाते ऐसीजे ठाण्याचे कलेकटर यांजकडेस माथेरान जोंगराचा नकाशा सन १८५२ चे सालांत केला त्याच्या थोंडक्या नकाला विकण्या करीतां आहेत नकाशाचे दरएक नकलेची किंगत दोन रुपये आठ आणे आहे. तारीख ८ माहे समेंबर सन १८५३.

H. P. MALET, Collector.

## Great Indian Peninsula Railway.

ALTERATION in the HOURS of DEPARTURE and ARRIVAL of TRAINS.

The Public are respectfully informed that on Sunday the 1st of May, and from that date UNTIL FURTHER NOTICE, the Trains will depart from, and arrive at, the several Stations at the Hours named in the annexed Table, viz:—

## WEEK-DAY TRAINS.

BOMBAY TO TANNAH.					TANNAH TO BOMBAY.			
		RST		COND		FIRST TRAIN.	SECOND TRAIN.	
Bombay Departure Bycullah, Sion, Bhandoop, Tannah Arrival	6 6 7 7	M. 30 43 5 29 45	P. 4 4 4 4 5	M. 0 13 35 59 15	TannahDeparture Bhandoop ,, Sion ,, Bycullah ,, BombayArrival	8 45 9 1 9 25 9 47 10 0	P. M. 6 5 6 21 6 45 7 7 7 20	
BOMBAY TO	MAI	IIM.			MAHIM TO BOMBAY.			
	Tr	AIN.	TRA	OND AIN.		FIRST TRAIN.	SECOND TRAIN.	
Bombay Departure Bycullah, Mahim Arrival	7	45 0 25	5	20 35 0	Mahim Departure Bycullah , Bombay Arrival	9 0 9 25 9 40	6 20 6 45 7 0	

### SUNDAY TRAINS.

The Forenoon Trains on Sundays will depart and arrive at the same hours as those on week-days.

The Afternoon Sunday Trains will depart and arrive at the hours below named, viz :-

The Methods Condat Trains will depart and arrive as the hours below mained, viz.							
BOMBAY TO TANNAH		TANNAH TO BOMBAY.					
Bombay Departure Bycullah, Sion,	SECOND TRAIN.  P. M. 2 30 2 43 3 5	Tannah Departure Bhandoop	SECOND TRAIN. P. M. 5 30 5 46 6 10				
Bhandoop, " Tannah Arrival  BQMBAY TO MAHIM	3 29 3 45	Bycullah, "," Bombay	6 32 6 45				
Bombay Departure Bycullah , Mahim Arrival	SECOND TRAIN. P. M. 4 0	Mahim Departure Byeullah , Bombay Arrival	SECOND TRAIN. P. M. 5 40 6 5				

Double Tickets .-- First Class will be issued to and from the Terminal Stations, (available to return the same day, and not transferable,) at three-fourths of the ordinary double Fare.

Children.—Infants in arms will be carried free; Children under 10 years of age will be charged half fares.

Luggage.—100 lbs. of personal Baggage (not Merchandize) will be carried free for each First Class Passenger, 40 lbs. for each Second Class, and 20 lbs. for each Third Class Passenger. All excess over these specified allowances will be charged for.

Further information may be had at the several Stations.

(By order)

Bombay, April 26th, 1853.

D. M. ROCHE, Traffic Manager.

### POST OFFICE NOTICES.

OVERLAND MAIL.

Via Marseilles, and Southampton.

The Overland Mail, viâ Marseilles, and viâ Southampton, per H. C. Steamer "Victoria," will be closed on WEDNESDAY the 28th instant, at 1 o'clock P. M. precisely.

An After-Packet will be kept open, for Bearing Letters only, until 3 o'clock P. M., on the usual terms.

Bombay, Genl. Post Office, 14th September 1853.

Packets per Steamer "VICTORIA," for KUR-RACHEE and SCINDE, will be closed on FRIDAY the 16th instant, at 2 o'clock P. M.

The Mails for CEYLON, PENANG, SING-APORE, CHINA, MAURITIUS, and the CAPE OF GOOD HOPE, per P. and O. Co.'s Steamer "POTTINGER," will be closed on FRIDAY the 16th instant, at 6 o'clock P. M.

The next Mail for AUSTRALIA, viá Singapore, will be despatched about the 1st proximo.

Bombay, General Post Office, 7th September 1853.

DUNCAN DAVIDSON,

Post Master General.

### POSTAL NOTICE.

It is hereby notified for general information, that no Express will in future be sent to CALCUTTA on the arrival of the Overland Mails.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, General Post Office, 3rd September 1853.

### POSTAL NOTICE.

The Mails for the undermentioned Lines will be closed on Week-days at the hours specified below:—

For the Khandesh and N.W. Line, at 3 P. M. For the Guzerat and Scinde Line, at 4 P. M. For the Poona Line (including Calcutta and Madras), at 5 P. M.

Letters and Papers will be received for half an hour afterwards, on payment of a Fee of half a rupee for each Cover.

The Mails for the Khandesh and Guzerat Lines will be closed on Sundays at 2 and 3 P. M. (after which hour no Letters or Papers will be received), and those for the Poona Line will be closed at the same hour as on Week-days.

A list of the Stations on the above-mentioned Lines may be seen at this Office.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombau, General Post Office, 15th September 1853.

### POSTAL NOTICE.

BOOKS, &c. POSTED IN ENGLAND in conformity with the terms of the Postal Notice of 4th May 1853, if sent to the care of Agents in Bembay, become liable, on being re-posted for Inlaud Stations, to the usual Indian Postage, in addition to the Postage paid in England. To obviate this, the Books, &c. should be addressed to the parties and Stations they are intended for, direct.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, General Post Office, 6th July 1853.

### POSTAL NOTICE.

The regular MONTHLY OVERLAND MAILS, vid Marseilles, and Southampton, will be despatched during the ensuing fair season (from September to April inclusive) on the 28th of each month.

The MID-MONTHLY OVERLAND MAILS, viâ Marseilles, and Southampton, will be despatched during the same period on the 14th of each month, except in September and May, when they will be forwarded on the 12th and 13th respectively.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, General Post Office, 1st August 1853.

### POSTAL NOTICE.

STEAM POSTAGE will in future be charged on LETTERS sent to or brought from CEYLON by P. & O. Company's Steamers, at the following rates of Postage:—

When not exceeding  $\frac{1}{2}$  ounce, 1 Shilling, or 8 Annas. Above  $\frac{1}{2}$  and not exceeding 1 do., 2 do., or 1 Rupee. Above 1 and not exceeding 2 do., 4 do., or 2 do.

And so on, increasing two Shillings, or one Rupee, for every additional ounce weight or fraction thereof.

Newspapers pass free of Steam Postage.

DUNCAN DAVIDSON,
Post Master General.

Bombay, General Post Office, 7th September 1853.

### Notice.

To be Sold by Public Auction, at the Dock-Yard, on Thursday next the 15th instant, at 11 o'clock in the forenoon, Old Boats, and sundry Condemned Naval Stores, the property of Government.

Terms of Sale.—A deposit of 25 per cent. to be paid when the Lots are knocked down, the same to be cleared away and paid for on or before the third day after the Sale, or the deposit-will be liable to forfeiture, and the Lots re-sold.

G. B. KEMPTHORNE, Captain I. N., Indian Naval Storekeeper.

Bombay, Indian Naval Storekeeper's Office, 10th September 1853.

### PRICE CURRENT BOMBAY

OF MEAT, POULTRY, FRUIT, BREAD, FLOUR, ROLONG, SAGO, BUTTER, MILK, FIREWOOD, OIL, CANDLES, SOAP, GHEE, SUGAR, GRAIN, &c. &c.-QUOTED BY THE DEALERS.

	1	li quain en seri
BEEF. Rs. a. p	PORK, FRESH AND SAUT (continued). Rs. a. p.	SUGAR OF SORTS. Rs. a. p. Sugar, Pinfaper md. of 28 lbs. 8 0 0
Prime Pieces 1st sort, 6 lbs. 1 0	Trotters, largeper four 0 1 4	", Candy, 1st sort " 5 12 0
" "3rd " 16 " 1 0 0	Pig's Liver and Heart	" " 2nd " " " 5 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
Brishet and Round		, soft, 1st ,, ,, , 6 3 0
" " " " 16 " 1 0 0	POULTRY.	" " 2nd " " " 4 4 0 " " 2 12 0
Meat for Soupeach 0 3 6	Geeseeach 3 0 0	Jagree ,, ,, 1 12 0
Prime Pieces   let orf, 6 lbs.   0     0	Turkey, cock, Bombay	GHEE OF SORTS.
Tongue, large	,, cock, Goa, 3 0 0	Ghee, Kurracheeper md. of 28 lbs. 5 0 0
", small " 0 3 0	Fowls, large, Surat 1 8 0	. Surat
small " 0 2 0	", small, ", ", 1 0 0 ", large, Bombay ", 0 8 0 ", small, ", ", 0 6 0 Ducks, large ", 0 8 0	", Bhownuggur " " 5 4 0 " 5 4 0 " " 6 4 0
Marrow-bone " 0 0 0	n small, n n 0 6 0	" Ghanty " " 4 8 0
Feet	, small, 0 6 0	,, Rajapoor ,, ,, 4 12 0
	" small , 0 0 0 0 0 Chickens, large , per dozen 2 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	GRAIN OF SORTS.
" (pickled), Hombay ,, 0 5 0	Hens' Eggseach 0 0 3	
VEAL, SMALL.	Ducks' ,, , 0 0 3	Wheat, Hanslaper Cdy, of 8 pharas 20 0 0
Hind Quarter	FRUITS OF SORTS.	" "2nd " " 15 0 0
"	Pine-apples, Bombay, largeeach 0 0 0	" Bhownuggur. 1st " " 15 0 0
Fore Quarter	", small. ", 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	" Ghantee " 14 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
"	Pomelos large	Gram, Jambooseer 16 0 0
	Pomelos, large.	" Ghogarce, new " " 15 0 0
VEAL, LARGE.  Hind Quarter	Guavas, large , 0 0 8	", old ", 14 8 0 ", Ghantee, new ", ", 15 0 0
,	Oranges, large , 0 1 9	", ", old ", ", 14 0 0 ", Bengal ", ", 0 0 0 Wooreed, Ghantee ", ", 12 0 0
	, small 0 0 0	Wooreed, Ghantee, ,, 12 0 0
20d 6 1 0 0	Sincal   S	" Malabar " " 12 0 0 " Cutch " " 12 0 0
Head " 10 0	Melons, Water, large	
n	,, small, 0 0 0	Mutt, Ghogaree , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Feet		,, Cutch ,, ,, 11 0 0
Liver and Hearteach 0 1 0	Plantains, red, large , 0 0 8 9 0 0 6	Mugg, ", 16 0 0 ", 18 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
MUTTON FOR EUROPEANS.	", ", "shall" ", 0 0 4 ", ", "shall" ", 0 0 3 Limes, sweet ", 0 0 9	
Saddle 1st sort, per lb. 0 3 6	Limes sweet 0 0 0 3	", Bhownuggur, 1st sort, ", ", 15 0 0
,,	,, sour,, o o x	" Rajapoor " 14 0 0
Leg, Loin, Neck, & Shoulder, 1st ,, ,, 0 2 6	Potatoes, Neilgherries, largeper seer 0 0 0 0 small ,, 0 0 0	, old , , , 0 0 0
" " 2nd " " 0 2 0		Toor
Breastlst ,, ,, 0 2 0	", Poona, large ", 0 1 3	Joaree " " 0 0 0
1	n ponal large , 0 0 1 0 1 3 n	Rajapoor
Tongue, Sheep'scach 0 0 0	" surat, large " 0 0 0	
Brains , , 0 0 0 6 Head , , 0 2 0 Liver and Heart , , 0 1 0	Yams, white, 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Dall, Broach, 2 12 0
Liver and Heart, , , 0 1 0	Onions ,, 0 0 3	
Feet	Ginger ,, 0 0 8	UNBOILED RICE OF SORTS.
Suct per lb. 0 4 0	DRY FRUITS OF SORTS.	Rice, Putneyper phara 2 0 0 , Sindey, red, 0 0 0
MUTTON FOR NATIVES.	Plums, fineper seer weight 0 2 6	, raw , 1 14 0 ,, red , 1 10 0
First sort	,, coarse, ,, ,, 0 2 0 Currants, fine, ,, ,, 0 5 0	,, rea,,, 1 10 0
Second ,	, coarse , , , 0 4 0 Prunes, new , , , 0 2 0	BEATEN RICE OF SORTS.
	,, old ,, ,, 0 2 0	Rice, Jerasaullst sort, per phara 3 8 0
KID, SMALL.  Hind Quarter	,, old, ,, 0 1 6 Almonds, sweet, ,, 0 1 3 ,, bitter, ,, 0 2 0	", " 2nd " " 3 4 0 ", Vergole st " " 3 0 0 " 2nd " 212 0 " Sandey ratra " 0 0 0
9nd 4 1 0 0	- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	" " 212 0 " Sindey ratra
Fore Quarter	BREAD, &c.	, Segundee , 3 12 0 , Putney , 2 4 0
	A loaf, 1st sort	, Putney
Head, Feet, Liver, and Hearteach 0 4 0	" brown	THE RESERVE THE PARTY OF THE PA
KID, LARGE.	Flour, Wheatper seer measure 0 3 4	MANGALORE RICE OF SORTS.
Hind Oungler Let cort ( the 1 0 0	A loar, 1st sort	Rice, unboiled
,,2nd ,, 41 ,, 1 0 0	,, coarse ,, weight 0 1 3	" boiledlst " " 2 8 0 " boiledlst " " 2 8 0 " 2 8 0
Fore Quarter 1st 5 1 0 0	Arrowroot, best ,, ,, 0 2 0	n. n2nd ,, ,, 2 4 0
" 2nd , 43 , 1 0 0 " 3rd , 52 , 1 0 0 " 2nd , 52 , 1 0 0 " 2nd , 52 , 1 0 0 " 2nd , 52 , 1 0 0 " 3rd , 0 , 1 0 0		BENGAL RICE OF SORTS.
"	MILK AND BUTTER.	Rice, unboiled, . 1st sort, per hag of 108 lbs. 20 0
LAMB, SMALL.	Cows' Milkper seer measure 0 1 4 ,, Butterper cup of 2 oz. 0 1 2	" "2nd " " " 6 12 0
Hind Quarterlst sort, 4 lbs. 1 0 0	Baffaloes' Milkper seer measure 0 1 2	,, boiledlst ,, ,, ,, 4 12 0
,,	" Butterper cup of 2 oz. 0 1 0	
Fore Quarter	FIREWOOD,	DHATT.
"	Haboolper cdy, of 28 mds, 784 lbs, 3 2 0 Khair, , , , 2 8 0	Bhatt, Putneyper moora of 25 pharas 23 0 0 , raw , , 21 0 0
LAMB, LARGE.	Aine , , , 2 6 0	,, red ,, ,, 19 0 0
Hind Quarter	Kurmell , , , 3 6 0	SUNDRIES.
,,	OILS, CANDLES, AND SOAP.	Saltpetre, Europeper md. of 28 lbs. 2 8 0
" 2nd , 5 , 1 0 0  Fore Quarter 1st , 5 , 1 0 0  " 2nd , 5 , 1 0 0  Fore Quarter 1st , 5 , 1 0 0  " 2nd , 5 , 1 0 0  " 2nd , 5 , 1 0 0	Cocoanut Oil 1st sort, per md. of 28 lbs. 2 12 0	" Eengal " " 3 0 0
"2nd ,, 51 ,, 1 0 0	", ", ", 2nd ", ", ", 2 11 0  Jecnellee ", ", 2 8 0  Ghantee ", ", 2 0  Erundia, or Castor Oil ", ", 2 0 0  Candles Barrage ", ", 2 0	Pepper, black
	", Ghantee ", " 2 2 0	,, ,,
PORK, FRESH AND SALT.	Candles, Europe , , , 2 0 0	Garliels Ingree 0 0 0
Park, fresh	, God , , 16 0 0	,, small ,, 0 0 6
, smill , 1 0 0	Course County	
Pig's Head	" Europe, yellow " " 3 8 0	" common, white per pylee 0 1 2
	" " White " " 3 8 0	" " " " " " " " " " " " " " " " " " " "

Fish and Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of them.

Bombay Measures by which the articles are sold:—4 Scers are one Pylee-17 Pylees are one Phara-8. Pharas are one Candy—25 Pharas are one Moora.

A Robin of Rice averages about 15 Pylees.

Bombay Weights by which the articles are sold:—1. Seen is 11 ozs. and 4 drs.—40 Seers are 1 Maund.—1 Maund is 28 English Pounds.

Published by order of the Board of Conservancy, J. WATSON, Clerk of the Markets.

# General Orders.

### MILITARY DEPARTMENT.

### BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

Bombay Castle, 9th September 1853.

No. 545 of 1853.—In assimilation of the Rules of this Presidency for the provisioning of European Troops to those in force under Bengal, the Right Honorable the Governor in Council is pleased to sanction the appointment of a European Butcher at each of the principal Stations for European Troops, on a salary of Rupees Twenty per mensem, to be drawn in Abstract with the Corps.

Commanding Officers at the principal Stations, at which one or more Regiments of European Troops are cantoned, are authorised to select a Butcher of suitable qualifications for the after-mentioned duties, from the Artillery, Dragoons, or Infantry, and to appoint him in their public Orders, transmitting a Descriptive Roll of the selection to Head Quarters of the Army, for the information of the Commander in Chief; the Butcher so appointed being, however, as a matter of course, to move with his Corps on its removal from the Station, when his place will be filled by another nomination.

The European Butchers are to be regularly bred tradesmen, in preference, when procurable, of good character and sober habits.

The Butcher's duties are-

1st.—To attend at the Slaughter-houses of the contracting Butchers of their respective Stations, to see that they are kept thoroughly clean.

2nd .- To superintend and direct the whole process of preparing the Meat intended for issue to the Troops.

3rd.—To report speedily to the Commissariat Officer should the Meat about to be issued not appear to be of a good and wholesome quality, in order that an immediate inspection may take place before the Meat is removed.

4th.—To make regular daily inspection of the number and quality of the Sheep and Bullocks actually on hand, and to keep the Officer Commanding the Station regularly apprised of the Contractors' attention to the following important article of their agreement:—

"Contractors must agree to keep up a stock ready for slaughter equal to 15 days' consumption, and must provide a sufficiency of the best available fodder for the proper maintenance of stock for this period."

If the Contractor fail in the duties prescribed in the preceding paragraph, and if the Officer Commanding the Station, in communication with the Executive Commissariat Officer, shall consider such failure proved, this will be a sufficient ground for cancelling the Contract, and for the prohibition of the defaulting Contractor from being again employed.

Mutton is to be issued twice a week in lieu of Beef, and in the same quantity, whenever circumstances admit, and it can be procured in sufficient quantity.

Under the sanction of Commanding Officers of Stations, Rations of either Beef or Mutton (Rations for Hospitals excepted) may be issued whenever circumstances may demand a departure from regular usage.

Whenever any portion of the Rations or Diet tendered for a Corps or Hospital is deemed objectionable, and the Contractor declines exchanging it forthwith, the Commanding Officer should immediately assemble a Regimental Committee, for the purpose of inspecting them.

Should the Regimental Committee be of opinion that the articles are unfit to be issued to the Men, the report of the Committee is to be at once sent to the Executive Commissariat Officer, with a view to his immediate attendance, care being taken that the Rations are meanwhile kept in a shady place, under charge of a Sentry.

Should the Commissariat Officer, on an inspection of the condemned articles, coincide in opinion with the Regimental Committee, he will immediately require the Contractor to substitute fresh Rations; and in the event of his failing to do so within a reasonable time, the Commissariat Officer will supply the deficiency, at the cost of the Contractor.

If, on the other hand, the Commissariat Officer should be of opinion that the articles objected to by the Regimental Committee ought to be issued, he will forthwith apply to the Officer Commanding the Station for a Special Committee, which should, when practicable, be composed of Officers not under the rank of Captain, with one or more Medical Officers. The decision of this Committee is to be considered final.

In all cases of condemnation of provisions, the Committee's reports should show whether the articles are deemed of inferior quality only, or decidedly unwholesome, and, when pronounced positively unwholesome, whether by a Regimental Committee, the opinion of which is concurred in by the Commanding and Commissariat Officer, or by a Station Committee, subsequently convened, in accordance with the foregoing Rule, the provisions are to be instantly destroyed in the presence of the Committee.

Whenever it may happen that from sickness, or other unavoidable cause, the Commissariat Officer is unable to proceed to the Lines or Hospitals of a Corps to inspect Rations condemned by a Regimental Committee, a Special Station Committee is to be at once applied for.

The condemned articles are not, under any circumstances, to be sent to the Commissariat Officer's quarters for inspection previous to the assembly of the Station Committee.

All Officers concerned are held strictly responsible for the observance of these Rules.

As a general rule, on the receipt of tenders for Contracts, the lowest offer which is accompanied by satisfactory security should be accepted, with the exception of cases in which the Executive Commissariat Officer may adduce good and reasonable objections against the securities, or against the offer itself.

These objections should, for the satisfaction both of the Military Board and of Government, be most clearly stated, showing distinctly the causes which lead Executive Commissariat Officers to urge the rejection of low tenders. Vigilance must, however, be exercised, that needlessly high prices be not allowed.

6

Tenders from old Contractors at higher rates are not to be accepted in preference to lower offers, accompanied by due security, without good and sufficient grounds for such preference.

Strict attention and frequent personal supervision on the part of Executive Commissariat Officers are hereby enjoined.

The use of French Brandy of the purest spirit is to be substituted for that of English Brandy in Hospitals.

No. 546 of 1853,—Captain A. B. Rathborne, of the 24th Regiment N. I., is allowed a furlough to Europe for three years, agreeably to the Regulations.

No. 547 of 1853.—Captain E. H. Simpson, of the 2nd Regiment Light Cavalry, is allowed a furlough to Europe for three years, agreeably to the Regulations.

No. 548 of 1853.—2nd Lieutenant E. Southey, Acting Executive Engineer, Hyderabad, is allowed an extension of leave till the 30th instant, to remain at the Presidency, on Medical certificate.

No. 549 of 1853.—Lieutenant R. J. S. Lawrence, of the 9th Regiment N. I., is allowed leave of absence for two years, from the date of his embarkation from the Coast, to proceed to the Neilgherries, on Medical certificate.

### Bombay Castle, 10th September 1853.

No. 550 of 1853 .- The following Orders are confirmed :-

By Lieutenant Colonel Hobson, dated Aden, the 28th July 1853, appointing Captain Kempt to act as Interpreter, and 1st Lieutenant Herne as Quarter Master, to the 1st European Regiment (Fusiliers), during the absence of 1st Lieutenant Dansey on leave to Bombay, or until further orders.

By Captain Munro, dated Bombay, the 23rd August 1353, appointing Eusign Rees to act as Adjutant to the 16th Regiment N. I., during the absence of Lieutenant Warden on leave, or until further orders.

No. 551 of 1853.—The undermentioned Officers are permitted (at their own request) to exchange Corps, each joining as junior of his rank, viz:—

Ensign J. P. M. Newton, from the 2nd European Regiment Light Infantry to the 11th Regiment N. I., to rank next below Ensign A. J. S. Lorimer.

Ensign R. C. Lockett, from the 11th Regiment N. I. to the 2nd European Regiment Light Infantry, to rank next below Ensign A. Utterson.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,

J. G. LUMSDEN,

Secretary to Government.

### MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 7th September 1853.

No. 141 of 1853.—Mr. William Jaffries Spearman, Provisional 1st Class Engineer, is confirmed in that grade, from the 1st July 1847.

Bombay Castle, 10th September 1853.

No. 142 of 1853.—Mr. David John Suttleworth Macqueen, Volunteer, arrived in Bombay on the 2nd instant by the Steam-vessel "Erin."

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,

J. G. LUMSDEN,

Secretary to Government.

# Civil Appointments, Ar.

----

### POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 10th September 1853.

Lieutenant R. M. Bonnor assumed charge of his appointment, as Acting Adjutant of the Guzerat Irregular Horse, on the 18th ultimo.

Bombay Castle, 12th September 1853.

Captain Keith Jopp, Acting Political Agent in the Mahee Kanta, is allowed leave to the Presidency, on Medical certificate, for the period of one month, from the 29th ultimo.

### TERRITORIAL DEPARTMENT,

### REVENUE.

Bombay Castle, 12th September 1853.

Mr. J. L. Gillett, Superintendent Preventive Service, has been allowed an extension, for one day, of the leave of absence granted to him on the 26th July last.

Bombay Castle, 14th September 1853.

Mr. A. R. Grant, First Assistant to the Collector and Magistrate of Ahmednuggur, assumed charge of his duties on the 9th instant.

Mr. R. S. L. S. Pasley is attached to the Surat Collectorate, for the purpose of preparing himself for examination in Goozerathee.

Ensign R. R. Wallace, of the 2nd Grenadier Regiment N. I., has been appointed to act as Deputy Collector of Shikarpoor, from the 17th ultimo, as a temporary measure.

### SEPARATE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 8th September 1853.

Mr. F. F. Arbuthnot, Assistant to the Commissioner at Sattara, was permitted to proceed to the Presidency on the 25th ultimo, for the purpose of undergoing an Examination in the Hindustani language in October next.

### GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 3rd September 1853.

Mr. Lumsden has this day resumed charge of his duties as Secretary to Government in the General and Judicial Departments, and in charge of the Military and Marine Departments.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
A. MALET, Chief Secretary.

Bombay Castle, 10th September 1853.

Assistant Surgeon E. DeCrespigny to be Civil Surgeon at Rutnagherry.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
J. G. LUMSDEN, Secretary to Government.

### JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 8th September 1853.

Captain C. A. Moyle, of the 21st Regiment N. I., is appointed Acting Superintendent of Police at Broach, during Captain Kemball's absence at Ahmednuggur, or until further orders.

Bombay Castle, 10th September 1853.

Captain C. W. Walker, Superintendent of Police, Tanna, is allowed leave of absence for one month, under Section XI. of the Absence Rules, from the 12th September to the 12th October, to proceed to the Deccan, on private affairs.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council, R. WALLACE, Deputy Secretary to Government.

Bombay Castle, 13th September 1853.

Mr. Gunnesh Ramchunder, District Deputy Magistrate of Belgaum, has been examined in the Printed Regulations, and found competent to transact public business.

Bombay Castle, 14th September 1853.

Row Bahadoor Wamunrow Gunnesh Gunpoolay, District Deputy Collector and Magistrate of Ahmednuggur, has been examined in the Regulations, and found qualified for the transaction of public business.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
J. G. LUMSDEN, Secretary to Governmennt.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have cancelled the Sunnud of Gunesh Narrayen, a Vakeel of that Court, for misconduct.

By Order of the Right Honorable the Governor in Council,
A. MALET, Chief Secretary.

### TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

The Right Honorable the Governor in Conucil is pleased to republish the following Notification by the Honorable the Court of Directors:—

East India House, 2nd August 1853.

The Court of Directors of the East India Company do hereby give notice, that the Rate of Exchange at which they will receive Cash for Bills on Bengal and Madras will, from the present date, and until further notice, be 2s. 04d. the Company's Rupee, and for Bills on Bombay 2s. 04d. the Company's Rupee.

(Signed) J. C. Melvill, Secretary.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

A. MALET,

Chief Secretary.

Bombay Castle, 14th September 1853.

### TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

The Right Honorable the Governor in Council is pleased to republish the following Notification by the Honorable the Court of Directors:

East India House, 6th August 1853.

The Court of Directors of the East India Company do hereby give notice, that the Rate of Exchange at which they will receive Cash for Bills on Bengal and Madras will, from the present date, and until further notice, be 2s. 0½d. the Company's Rupee, and for Bills on Bombay 2s. 1d. the Company's Rupee.

(Signed) J. C. Melvill, Secretary.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,

A. MALET,

Chief Secretary.

Bombay Castle, 14th September 1853.

### GENERAL DEPARTMENT.

Whereas it is provided by Act No. XXVI. of 1850, that whenever any application shall be made to the Government for putting the said Act in force in any Town or Suburb, notice thereof shall be given in the Government Gazette of the Presidency or place, and also by Proclamation within such Town or Suburb, setting forth the purposes of the application, and giving reasonable time for all Inhabitants of such Town or Suburb to declare themselves for or against the adoption of the said Act therein, for such purposes or any of them; and whereas application has been made to the Government that the said Act No. XXVI. of 1850 may be put in force within the Towns of Hoamgaum and Koodal, for the purpose of making better provision for making, repairing, cleaning, and watching its public streets, roads, drains, and tanks, and for improving the said Towns, and preventing any nuisances arising therein; Notice of the application aforesaid is hereby given, and all Inhabitants of the said Towns of Hoamgaum and Koodal are hereby informed that such of them as are minded to declare themselves for or against the adoption of

Act No. XXVI. of 1850 in the Towns of Hoam-gaum and Koodal, for the purposes described in the application aforesaid, may declare themselves accordingly; before T. Ogilvy, Esq., Commissioner at Sattara, at any time during the usual office hours, within two months from this date.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
A. RICHARDSON,
Deputy Secretary to Government.

Bombay Castle, 13th September 1853.

### GENERAL DEPARTMENT.

From inquiries instituted to ascertain the wishes of the Inhabitants of the Villages of Mussoor, Oomruj, Indolee, Pall, Targaom, and Arwee, in the Sattara Territory, in regard to the introduction of Act XXVI. of 1850, it would appear that the Villagers are desirous that Taxes should be imposed for Municipal purposes.

2. The Right Honorable the Governor in Council is therefore pleased to declare Act XXVI. of 1850 in force in the Villages of Oomruj, Indolee, Pall, Targaom, and Arwee, from the 1st proximo, and, under Section VI., to appoint the undermentioned gentlemen Commissioners for giving it effect:—

FOR THE VILLAGE OF MUSSOOR. Balcrushna Govind Waid, President.

Members.

Govind Crushna Angul. Nathajce bin Bappoojee, Patel. Babajce bin Wurappa Cashtee.

FOR THE VILLAGE OF OOMRUJ.
Ragao Ramchunder Chetuley, President.

Members.

Annajee Bachajee Namjasee. Dassee bin Soobanrao Kattey. Bho bin Bhairappa Wance.

FOR THE VILLAGE OF INDOLEE.
Bajee Sudacieu, Coolcurnee, President.

Members.

Luximun Venkajee, Patel.
Raggoo Moreshwur.
Munnappa bin Harrectoor Kurree Mahajun.
For the Village of Pall.

Babhajee bin Bappoojee, Patel, President.

Members.

Govind Narain Waid. Ramjee Bappoojee Ramtookey. Rama bin Jotee Shetia.

FOR THE TOWN OF TARGAOM.

Cassoo Govind, Coolcurnee, President.

Members.

Ballajee Mankeshwur'Shendey. Juggunath bin Venkutrao, Patel. Veeroopa bin Appa Shetey.

FOR THE TOWN OF ARWEE. Kundoo Janarden, President.

Members.

Kadarjee, Patel. Kandee Busaree. Jeyram Kasoo Kalla.

By Order of the Right Hon'ble the Governor in Council, J. G. LUMSDEN, Secretary to Government.

Bombay Castle, 14th September 1853.

### Notice.

Tenders are hereby invited for the CONVEYANCE to London of Eleven Boxes, containing Medical Stores, the weight and dimensions of which are below specified:—

		17	Weight.		Length.		Breadth.		Depth.	
			lbs.	oz.	ft.	in.	ft.	in.	ſt.	in.
Box	1		456	0	2	10	2	2	2	2
,,	2		416	0	2	10	2	. 2	2	2
,,	3		394	0	2	10	2	2	2	2
,,	4		392	0	2	10	2	2	2	2
,,	5		302	0	3	3	2	2	1	6
,,	6		264	0	2	10	2	0	1	6
,,	7		440	0	2	10	2	2	2-	2
,,	8		277	. 0	2	10	2	0	1	6
,,	9		278	0	2	10	2	.0	1	6
,,	10		70	0	4	8	0	9	0	9
,,	11		29	0	3	9	0	81	0	6

By Order of the Commander in Chief Indian Navy, F. G. BONE,

Secretary.

Commodore's Office, Bombay, 13th September 1853.

### Notice.

Sealed Tenders are hereby invited for the Supply of 3,010 Garce, equal to 3,61,200 Indian Maunds, of Bombay Salt, for the use of the District at Malabar, for Fusly 1263 (1853-4), as follows:—

At Cannanore. 400 Garce of 120 Indian Mds. At Tellicherry. 400 do. do. At Calicut. . 1,000 do. do. At Ponany. . 1,100 do. do. At Chowghat. 70 do. do. At Cochin. . 40 do. do.

Total Garce .. 3,010

- 2. One-half of the said Salt to be delivered at the above mentioned Ports in the months of October, November, and December next, and the remainder in January, February, and March 1854.
- 3. Tenders will be received till the 30th September, and will be opened on the following day, in the Huzzoor Cutcherry at Calicut, where the parties tendering, or their Agents, are required to attend.
- 4. The expense attendant on the landing of the Salt will have to be defrayed by the parties tendering.
- 5. The Salt will be measured by Parrahs (of one Indian Maund) of the same capacity as the sample received from Bombay, being the same that was used in receiving Salt last year.
- 6. The Tenders must specify, in words at length, the rate in Rupees per Garce of 120 Indian Maunds.
- 7. The Collector reserves to himself the right of rejecting any or all of the Tenders that may be received, without assigning a reason for so doing.
- 8. Tenders to be addressed to the Collector of Malabar, and to be superscribed "Tenders for the Supply of Bombay Salt."
- The party whose tender may be accepted will be required to find substantial security for the

due fulfilment of his contract, besides a deposit of 10 Rupees per each Garce, to be forfeited in the event of failure.

H. CONOLLY, Collector of Malabar,

Calicut, 30th August 1853.

### બહેરનાં મુ•

એહેલું જે ક્યલી શંન ૧૨૬૩, ૧૮૫૩–૪ ની શાલ્યાર છલે મલખારના ખરસ શાર્ નું થઇનું મીકુ ૩૦૧૦ ગારય એટલે ૩૬૧૨૦૦ પંગાલી માણ પુર પાડવાવીયે અરજાલ મા ટામાં ખીડીએ માકલવા તેની વીગત. કાનાનાર ૧૨૦ પંગાલી માણવા એક

ગારમ એ પરમાં એ ૪૦૦ ગારમા તાલચેરી .... એ જંગ ૪૦૦ એ જંગ કાલી કાર .... એ જંગ ૧૦૦૦ એ જંગ પોનાની .... એ જંગ ૧૧૦૦ એ જંગ ચાલાધારુ ... એ જંગ ૭૦ એ જંગ કા ચી .... ૪૦ એ જંગ

# मिर्दर गारय ... ३०१०

- ્ર ઊપર લમેલાં નીઠાંનાંથી અરધુ ની દુ અકેટાેખર તથા નવંનખર તથા ડીયાંનખ ર નહીનાનાં ઊપર લમેલાં ખંદરાેનાં પાંચા ડુકુ જાેઇએ અને ખાકીનુ નીઠુ જાંનેવારી તથા શેખરવા્રી તથા નારચશંને ૧૮૫૪નાં આપવું
- 3 અરજા તારી ખ ૩૦ મો શંપટેમખર શૈને ૧૮૫૩ શુધી લેંગે તથા ખીજ દીવગે કાલો કાેટની હજાર કચેરી માં ઊઘાડગે તાંહા જે લાેકા અરજા કર્મે તેઓ અથવા તેઓ ના વકોલાં એ હાજરથયું.
- ૪ નીઠું ઊતારવાના ખરમ જૈલાકા અરજ કર્યો તેઓ એ આપવા જાઇએ?
- પ ગઇશાલ નીકુ લેવાવી શે જે નસુના સું બાઇથી આવા હતા તૈવાજ દર પંગાલી મ ભાના કરાથી નીકુ માપશે
- ક અરજીઓનો ૧૨૦ વૈગાલી મણના દર ગારપ્રના ભાવના રૂપીઆ અપપ્રદેલ પ્યા•
- હ જે અરજા આવશે તેઓનુ રદ કર વાનુ કારંણ કહા વગર કાંઇએ અથવા શર વે અરજા રદ કરવાના અમતીઆર કલેક ટર શાહેખને હું•
- ૮ અરજાેઊપર મલ્યારના કલેકટર શાહેબનુ નાંમ લમ્યુ તથા મુંબઇનુ મોકુ યરપાડવાવોયેના અરજ એકુયુલમ્યુ
- લ જેના અરજ કખુર્લ થાયે તેણે ઇજ રા ખરાખર ખજાવવાયાર પકા જામીન દેવા પડશે તથા એ શોવાએ દર ગારશે રપીઓ ૧૦ અનામત રાખવા જાઇએ તે અવેજ શ

દરહું ઇ જારા યજાવવામાં હરકત થાશે તા શરકાર દામલ થાશે

નીયાંણી.

એચ લી કાં<mark>નલી</mark> મલ્યારના કલેકટર

તારી ખરું મી માંહે આગયટ શને ૧૮૫૩ ઇશ્લી ઝુકાંમ કાલીકાર•

A. RICHARDSON, Depy. Secy. to Govt.

# जाहिरनामा.

ऐसाजे सन १२६३, १८५३-४, फसली सालाकरितां जिल्हे मलबार याचे उपयोगासाठी मुंबईचे मीठ ३०१० गार्स म्हणजे ३६१२०० बंगाली मण पुरे पाडण्याविद्यां अर्ज लाखो-ट्यांत पालून करावे त्याचा तपसीलः

वंगाली मणाचा एक	गार्स असे ४०० गार्स-
कित्ता	ं ४००. कित्ता
कित्ता	१००० कित्ता
कित्ता	११०० किता
- कित्ता	. ७० कित्ता
कित्ता	४० कित्ता
	कित्ता कित्ता कित्ता - कित्ता

एकंदर गार्स ३०१०

- २० सदर्हू मीठिपैकी निमे मीठ आकटोबर व नेवंबर व डिसेंबर महिन्यांत वर लिहिलेले बंदरीं पोहचतें करून दावें व बाकीचें ज्यानेवारी व फेब्रुवारी व मार्च सन १८५४ नांत दावें
- ३० अर्ज तारीख ३० सपटेंबर सन १८५३ पर्यंत घेती-ल व दुसरे दिवसीं कालीकोट येथील हुजूर कचेरींत उघड-तील तेथे जे लोक अर्ज करतील त्याणी अथवा त्यांचे वकीला-नी हाजर व्हांचे
- ४. मीठ उतरविण्याचा खर्च अर्ज करतील त्याणी द्यावा
- ५ साल गुदस्ता मीठ घेण्याकरितां जो नमुना मुंबईहून आला होता तशाच दर बंगाली मणाचे फन्याने मीठ मी-जतीलः
- अर्जीत १२० बंगाली मणाचा दर गार्साचा भाव र-पर्यात अक्षरीं त्याहावा.
- जे अर्ज येतील ते रद करण्याचे कारण सांगितत्या वांचृन हरकोणता अथवा सर्व अर्ज रद करण्याचा अखत्यार कलेकटर साहेब यांस आहे.
- अर्जावर मलबार येथील कलेक्टरचें नाव ल्याहावें व मुंबईचें मीठ पुरें पाडण्याविशींचे अर्ज असें ल्याहावें.
- ९ ज्याचा अर्ज कबूल केला जाईल त्यांगे आपला इ-जारा बज्यावण्या करीतां लायक जामीन द्यावा लागेल याशिवाय दर गार्सास १० रुपये अमानत ठेवावे तो ऐवज सदर्हू इजा-रा बज्याविण्यांत हरकत जाली असतां सरकार दाखल होईल-निशाणीः

एचः वीः कानली, मलबारचा कलेकटरः

तारीख ३० आगष्ट सन १८५३ इसवी • मुकाम कालीकोट•

A. RICHARDSON, Depy. Secy. to Govt.

# OPIUM MEMORANDUM for the Week ending Tuesday, 13th September 1853.

		unber 1		Chests			a	Chests	
		Detail of Exports from 7th to 13th September 18	OF THE SEASON 1851-52.	Per Steamer " Pottinger"	0	OF THE SEASON 1852-53.	Steamer "Pottinger"	Total	
	bot	Balance unaccoun for.	103	55	143	793	\$ 8 & 45 lbs.	38	2,276
	SEA	Total.	19,481	15,854	16,8453	15,8903	24,036	26,003	24,113
	EXPORTED BY SEA	From 7th to 13th September 1853.	:	:	:	:	:	-	608
	EXPOR	Up to the 6th Sept. 1853.	19,4814	15,854	16,8454	15,890	354,036	26,002	23,5043
	BAY	.lgioT	19,521	15,861	16,861	15,978,	24,052 & 45 lbs.	26,0471	26,3953
	IMPORTED INTO BOMBAY	Lost on the road.	66	-61	1	8.7	~~ n	67	9
	REP I	From 7th to 13th September 1853.	:	:	:	:	:	:	116
	IMP	Up to the 6th Sept. 1853.	19,492	15,8604	16,860	15,970	24,044 & 45 lbs.	26,041	26,2733
		Total	19,531	15,861	16,861	15,978 15,970	24,052 & 45 lbs.	26,047 }	26,736
	ES GRANTED	7th to 13th cmber 1853.	:	:		:		:	:
	PASSES	From 7th Septemb	:	1			:	:	-
1		Up to the 6th Sept. 1853.	19,521	15,861	16,861	15,978	24,052 & 45lbs.	26,0473	96,736
-			Chests	":	"		- "		"
		YEARS	For 1846-47 Chests	,, 1847-48	1848-49	1849-50		,, 1851-52,	1852-53

RICHARD SPOONER,

Acting Opium Agent,

1809

Bombay, Opium Agent's Office, 14th September 1853.

### PACKETS.

It is hereby notified, for general information, that Packets are open at this Office for the reception of Letters for despatch by the following Vessels :-

NAMES OF VESSELS.	AGENTS' NAMES.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	WHERE TOUCHING.
A Steamer Ditto Victoria Pottinger	Bombay Steam Navigation Company. P. & O Steam Navigation Company Messrs. Remington & Co. Robert Strong & Co. Wallace & Co. Wallace & Co. WElsam & Co. Edward Bates & Co. Edward Bates & Co.	14th proximo     28th   do.	Aden. Suez Kurrachee. China Liverpool. Whampoa. China. London. Liverpool. Ditto,	Aden.

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed the evening before the date of departure.

DUNCAN DAVIDSON,

Post Master General.

Bombay, General Post Office, 14th September 1853.

### Motice.

Parties in possession of UNEXHAUSTED OPIUM PASSES for the years previous to 1850-51, are requested to submit them for examination and registry at this Office, within two months from this date; all Passes not produced within the said period will be considered as cancelled, and unavailable for Import Proof.

### RICHARD SPOONER,

Acting Opium Agent.

Bombay, Opium Agent's Office, 14th September 1853.

### Notice.

Verbal offers will be received at this Office, at noon precisely on Monday next, the 19th instant, for the SUPPLY of the undermentioned ARTICLES, and of such others as this Department may be required to supply during the intermediate period, viz :-

- 6 Pints Burnswick Block Bottles.
- 3 Brushes, Polishing, spare.
- 1000 Yards Cloth, Dungaree, double bleached, having two threads each way.
- 000 Ditto, ditto, ditto, 40 lbs. Dryers for Paint, Patent. unbleached, ditto. 1000 Ditto,
- 1000 Yards Line, Hand, single. 3000 Locks, Pad, Brass, (Iron Shackles,) single, small.
  - 28 lbs. Paint, Dry, Ochre, Red
  - 1 Plane, Carpenter, (Europe,) Pannel. 260 Yards Rope, Coir, 3-inch.
- 200 Ditto 21-inch. ditto,
  - 4 Tools, Shoemaker, (Country).
- 34 Vices, Smith, Bench, small. 2000 Yards Cloth, Canvas, (Calicut,) hempen.
- 1000 Yards Gunny Paut.80 Locks, Pad, Brass, Iron Shackles, single, small.
  - Vices, Smith, Bench, small.
- 500 Yards Buntin, Yellow, (Europe). 2 Yards Cloth, Calico, fine.

  - 1 Press, Teakwood, with Brass Lock and Key, 12 feet long, 3 feet broad, 6 feet high, with Apartments of 8 inches.
- 120 Fathoms Cable, Chain, \( \frac{3}{2} \)-inch.
  4 cwt. Hurds, (Bhendy,) loose.
  12 Coils Rope, Coir, Amundavie, \( 3\frac{1}{2} \)-inch.
- ditto, 3-inch. 12 Ditto ditto,
- 16 Ditto ditto, ditto, 21-inch.
- 2-inch. 12 Ditto ditto, ditto.
- 10 Ditto ditto, 1 1-inch. ditto,

- 26 Carpets, Cotton, (Poona,) for Pews, 51 feet by 31 feet.
  - 7 feet by 31 feet.
- 13 Ditto, ditto, ditto, 7 feet by 3½ 9 Yards Velvet, Crimson, Silk, (Europe).
  10 Yards Fringe, Crimson, Silk, 4 inches wide.
- 8 Tassels, Crimson, Silk.
- 140 Hassocks or Cushions, for kneeling upon, as per muster
- 26 Stands, Teakwood, for Prayer Books, 51 feet in length.
- 13 Ditto, ditto, ditto, 7 feet in length. 8 Books, Leaf Gold, (Europe,) 24 leaves in each.
- 10 lbs. Worsted, (Europe).
- 1 Pestle, Brass, to be repaired.

An immediate deposit of ten per cent. on the amount of his offer (and where the amount of the offer falls short of 2½ Rupees, of 4 Annas) must be made by the lowest bidder for the supply of any article.

When an offer is accepted for making supplies within a specified period, and the tenderer fails to fulfil his agreement, the cash deposit made at the time of sale will be forfeited to Government; but when circumstances render it necessary to receive the articles from him after the stipulated period, a deduction of five per cent. will be made from the amount of the bill for the same.

Bills for articles supplied must be preferred within one month from the date of the delivery of the articles, in default of which dealers will be liable to forfeit the full value of the supplies for which bills have not been so preferred, unless it clearly appear that the delay was unavoidable.

All further particulars may be learnt on application at this Office, from 10 A. M. till 5 P. M. daily, Sunday excepted.

No reason will be assigned for the rejection of any offer.

J. B. RAMSAY, Captain, Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office, 14th September 1853.

List of Letters on which Steam Postage is due, and which are now lying unclaimed in the General Post Office, Bombay.

- 1 Mr. J. Batusby, East India Company, Bombay
- James Bullard, care of Captain Stephens, Ship Mangerton, Bombay.

Monsieur le Docteur Boyer, Bombay. Serjeant R. Caulten, Sub-Assistant Overseer Road and Tank Department, Bombay.

Messrs. Caldecott and Co., Bombay. Messrs. J. Chanyier and Co., Bombay

1 Mr. Francis Cocks, on board the Ship William Money, Bombay, to be kept at the Post Office till called for.

- Messrs. Coxen, Brothers, Bombay.
   Mr. Adolphe Cottier, Chief Officer of the Sultana, Bombay, to be left at the Post Office till called
- 1 Mr. A. Cottier, Mr. Macdonnal's, Inspector of Customs, Bombay,

Mr. Caldauquibautar, Bombay. Mr. Shaik Isack David, Bombay.

1 Domingo De Draco Umber, Cherra, near the Gaol, Bombay

2 Signor D. Pasgrave Fernandez Curacao, Indi.

Captain John Forbes, 3rd Regiment Bombay Light Cavalry, Bombay.

1 Miss Dora Grant, care of the Post Master General, Bombay.

1 Mr. Peter Gorrie, Mr. Watson's Hotel, Mazagong, Bombay

1 Mr. John Gillman, Ship Hydroos, care of Mr. Maidment, Sailor's Home, Bombay.

1 Mr. J. Gaustin, Sonapoor, Bombay.

1 Miss Gauntlett, Passenger, from England to Bombay

1 Mr. W. D. Georges, Ship William, Bombay. 1 Messrs. Hennessey and Co., Bombay. 1 Dadoomeer Hoolder, care of Munsearjee Shet, Register's Office, Bombay.

Samuel Hay, Railway Station Master,

Bombay.

1 Messrs. Taylor and Harrison, Segar Street,
Bombay, for Mr. Charles Taylor..

Bombay, Gawad Shirazee, Bombay.

2 Mr. D. E. Jones, 1st Officer of the Charles Grant of Bombay, care of Messrs. Eduljce Framjee and Co., Bombay.

1 Mr. James Littlepage, to the care of Messrs. Rit-chie, Stewart and Co., Bombay.

2 Captain M. M. Macdonald, 22nd Bombay N. I. 1 John Moloney, care of John Manks, for Captain Maundice, Ship Cornwall, Bombay.

1 Hajee Meerza Caduck, Bombay. 1 Mr. James Menzies, Steward of Ship Mangerton

of Liverpool, Captain Stevens, Bombay.

1 Mr. Wm. Pierce, 2nd Master H. E. I. Company's Ship Packet Victoria, Bombay.

Rustamjee Manickjee Gatta

Mr. John Rogers, on board of the Ship Mangerton, Bombay, Messrs. W. Nicol and Co.

Bombay, Messrs. W. Nicol and Co.
C. C. Seynour, Esq., Civil Service, Bombay.
George Stevens, Esq., Post Office, Bombay, Manager of the Oriental Gas Company.
S. Senior, Esquire, late H. M. 59th Regiment, Post Office, Bombay.
Wyodhan Slade, Esq., 10th Hussars, Bombay.

Messrs. J. Struddern and Son, Bombay.

Mr. Shippee, Crescent, Bombay

Avelina Siqueria John Dar Veide, Bombay.
William Sims, care of Captain Brown, for the
Ship Anne, Bombay.

W. Paylor, Esq., Templeport, Bombay.
 Monsieur Joseph Marichal, Carporal a William.
 George Whiting, to be left, at Bombay Post Office till called for.

Robert Wright, Esq., Bombay. Messrs. Ward and Co., Bombay.

1 Mr. John Westaker, Steward on board the Ship Belooche, Bombay.

# DUNCAN DAVIDSON,

Post Master General.

Bombay, General Post Office, 14th September 1853,

### Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this Office, on Tuesday the 20th instant, until 2 o'clock P. M. (any delivered after that hour will be rejected,) for the SUPPLY of the undermentioned ARTICLES, viz :-

500 Yards Buntin, Yellow, (Europe).

372 (about) Square Feet Floor Cloth, Oil, (Europe,) for Saloon and Cabins.

Coils Rope, Coir, Amundavie, 31-inch.

ditto, 12 Ditto ditto, ditto, 24-inch. Ditto ditto, 16

12 Ditto ditto, ditto, 2-inch. 10 Ditto ditto, 13-inch. ditto.

No tenders will be received unless accompanied by a cash deposit of 10 per cent. on the value of the articles tendered by the party, which will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time.

The tenders must specify, both in words and figures, the rates at which the party or parties will undertake to make the supply, as also the period in which the articles can be supplied to the Indian Naval Storekeeper's Department.

The tenders must be superscribed " Tender for Buntin, Yellow, (Europe)," "Rope, Coir, Amundavie," as the case may be.

The supply to be subject to examination and rejection, if not approved of by the Indenting Department.

All further particulars may be learnt on application at this Office, from 10 A. M. till 5 P. M. daily, (Sunday excepted).

No reason will be assigned for rejecting any tender.

> J. B. RAMSAY, Captain, Acting Deputy Commissary General.

Bombay, Depy. Commy. Genl.'s Office, 14th September 1853.

### MILITARY

### ARRIVALS AND DEPARTURES.

.1853 ARRIVALS.

7th Sept .- Major J. Liddell, 27th Regt. N. I., on leave, from Poons

8th Captain C. D. Mylne, Secretary Military Board, from leave, from the Decean.

2nd Lieutenant W. H. Walden, Artillery, on duty, 9th from Ahmednuggur.

Major J. Grant, Staff, on duty, from Ahmednuggur.

12th Cornet R. C. Kennedy, 2nd Cavadry, on duty, from Deesa.

Surgeon J. J. Atkinson, Medical Department, on duty, from Sattara.

Lieutenant J. F. Berthon, 18th Regt. N. I., on leave, from Rajkote.

Ensign W. G. G. Cumming, 17th Regt. N. I., on duty, from Surat.

14th Surgeon D. Grierson, Medical Department, to join, from Baroda.

Sept .- Colonel Price, 1st Grenadiers, to the Deccan. 8th

Surgeon Gillanders, 1st Grenadiers, on duty, to Baroda.

10th Major Farquharson, Staff, on leave, to Poona.

Bombay, Town Major's Office, 14th September 1853.

### SHIPPING INTELLIGENCE.

1853

ARRIVALS.

8th Sept.—Ship Gomelza, H. S. Crawford, from Adelaide 15th July.

Passengers -- Mrs. S. Crawford, 1 Child, and European Female Servant; and A. Tremoon.

9th ,, American Ship Delhi, John E. Barnes, from Boston 8th May.

Passenger—Mr. J. E. Amory, Supercargo.

Ship Simoom, W. Ellwood, from Liverpool 30th
May.

Passengers-R. Ellwood; S. Drinkwater; and W. Gowlson.

10th ,, Ship Royal Lily, E. Shrewsbury, from Sunderland.

Passengers—John Webber, and Antonio de Silva, Scamen.

" Brig Cicely, W. Armstrong, from Aden 29th August.

Passengers-9 Natives.

,, Steamer G. R. Clerk, C. Menesse, from Surat 9th instant.

Passengers—C. Pollock, Esq.; R. H. Barnett, Esq.; W. Gordon, Esq.; 1 Gentleman; and 40 Natives.

11th ,, Ship Alfred the Great, J. H. Gowing, from Liverpool 4th June.

Passenger-Mrs. Gowing.

" Ship John Bull, W. Richardson, from Liverpool 18th May.

12th ,, Steamer Sir J. R. Carnac, G. M. Beyts, from Surat 11th instant.

Passengers—Captain Taylor; Captain Simpson; Lieutenant Berthon; Ensign Kennedy; and several Natives.

13th ,, Ship Lord Auckland, G. Thompson, returned from Sea.

14th ,, Steamer Victoria, F. Banks, from Surat 13th instant.

Passengers - Mr. and Mrs. Liddell; Dr. and Mrs. Grierson; and 120 Deck.

### DEPARTURES.

7th Sept. Ship Robina Mitchell, E. Evetts, to Glasgow.
,, Schooner Nimble, C. Lucas, to Mauritius.

Passenger-1 Native.

8th , ,, Steamer Sir J. R. Carnac, G. M. Beyts, to Surat.

Passengers—Several Natives.

,, ,, Steamer Victoria, F. Banks, to Surat.

Passengers—100 Natives.

10th ,, Ship Attiet Raymon, Hamed, Nacodah, to Calcutta.

Passengers-9 Natives.

" Ship James White, R. Taylor, to Hull.

,, ,, Barque Sinda, C. Perchard, to Liverpool. Lord Auckland, G. Thompson, to London.

11th ,, Ship Courser, J. H. Wilson, to Port Philip.

Passengers-Mr. Hardy, and Mr. Walter Taylor.

12th ,, H. C. Steam-frigate Auckland, A. McDonald,
Esq., Commander, to Aden.

Passengers—G. F. White, Esq.; A. Renon, Esq.; Mr. Phillips; and Captain R. Fitzgerald, 12th Regiment N. I.

> A. K. CORFIELD, Senior Magistrate of Police.

Bombay, Police Office, 14th September 1853.

MR. FREDERICK CHAPMAN is this day admitted a Partner in our Firm,

LECKIE & Co.

Bombay, 5th September 1853.

### 8

### ORIENTAL BANK CORPORA-TION.

ITH reference to the Oriental Bank's Advertisement dated 10th Feb. 1851, the undermentioned Notes of the Bank of Bombay (payment of which has been stopped) are still unrecovered.

It is requested that any person to whom any of these may be tendered, will give information thereof at the Police Office, Fort.

Rs. 1000.		Rs. 500.	Rs. 50.
Rs.  2148 2363 2425 2492 2657 4032 4188 4209 4215 4331 4346 4350 4354 4398 4461 4464	4512 4563 4587 4635 4686 4720 4786 4834 4854 5108 5139 5170 6001 6114 6318 6441 6715	Rs. 500.  347 3623 3767 4016 4035	Rs. 50.  6815 7154 7910 8065 8115 8472 8710 8751 8828 8840 9224 9231 9256 9268 9273 9618 9693
4409 4499 4508	6927		10083 11022 11461 11486 11631

Bombay, 1st January 1853.

### ORIENTAL BANK CORPORA-TION.

(Incorporated by Royal Charter.)

BOMBAY AGENCY.

### INTEREST ALLOWED.

### INTEREST AND DISCOUNT CHARGED.

# rate only. RATES OF EXCHANGE.

On London at 6 months' sight ..... 01d. per Rupee. 01d. ", 01d. ", 28. 24. 11 11 " 2 ..... " " " 11, 2s. 01d. day's On Scotland 1 28. Old. " On Ireland Circular Notes payable throughout 1s. 114d.

N.B.—The Corporation does not draw at six months' sight for sums under £50; nor for sums under £20, except at one day's sight. No Drafts are issued for less than £5; but small sums are remitted by advice.

For the convenience of parties not resident in Bombay, the Corporation undertakes to remit to Europe, by its own Drafts, at the Current Exchange, and without any charge for Commission, on receiving the Equivalent.

Parties are requested to make all Orders or Hoondies payable to "The Oriental Bank Corporation, or Order"; and to state as distinctly as possible the name and address of the party to whom the remittance is to be made, and the sight at which the Bills are to be drawn.

### COMMISSION.

The rate of COMMISSION\* charged by this Agency on the purchase or sale of Government and other Securities, negociable in Bombay, is one-half per cent. on the amount invested or realized; and on the collection of Bills one per cent., and Postage.

Bombay, 14th Sept. 1853.

### INDIA AND LONDON LIFE ASSURANCE COMPANY.

14, Waterloo Place, and 79, King William Street, London.

Capital, £250,000, in 5,000 Shares, of £50 each.

DIRECTORS.

Chairman.—The Chisholm, Erchless Castle, Inver-ness-shire, and Chapel Street, Grosvenor Place, London. Deputy Chairman.—Richard Hartley Kennedy, Esq. (late Physician General, Bombay.) Resington Lodge, Notting Hill.

Colonel Bagnold. HenryStroud Barber, Esq. Francis Brodigan, Esq. J. William Deacon, Esq. H. George Gordon, Esq. H. Allan Harrison, Esq.

John Inglis Jerdein, Esq. Frederick Jones, Esq. James John Kinloch, Esq. Henry Lawson, Esq. R. F. Power, Esq., M. D.

Manager .- A. R. IRVINE, Esq., 13, Waterloo Place. AGENTS at CALCUTTA .- Messrs. ALLAN, DEFFELL & Co.

at MADRAS .- Messrs. AMALRIC & Co.

### AT BOMBAY.

AGENTS .- Messrs. GREY & Co.

MEDICAL REFEREE .- H. J. CARTER, Esq., H. C. S.

SOLICITOR .- J. JEFFERSON, Esq.

This Company assures the Lives of healthy persons, in any part of the world, at as low rates of premium as can be taken consistently with perfect security.

NATIVE LIVES Assured for any amount from Rs. 500 and upwards.

Annuities granted-both deferred and reversionary.

Extract from the Tables of Annual Premiums required for an Assurance of 1000 Rupees or £100.

CIVILIANS.				MILITARY AND NAVAL.		
Age.	One year.	Seven years.	Whole life.	One year.	Seven years.	Whole life.
NE CO	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co.'s Rs.	Co's. Rs.	Co's. Rs.
18	20	21	29	30	31	38
25	23	24	33	33	35 .	42
30	25	27	37	36	37	45
35	28	30	42	39	41	50
40	32	34	47	. 42 .	44	55
45	36	39	54	46	49	62

Parties returning to reside in Europe, will be admitted to Europe Rates of Premium.

Prospectuses, and every requisite information obtained, on application to the Agents of the Company.

GREY & Co., Agents, Bombay.